

Veļas mazgājamā mašīna

Lietotāja rokasgrāmata

WD**DG***/WD**DB**

SAMSUNG

Saturs

Drošības informācija	4
Kas jums jāzina par drošības instrukcijām	4
Svarīgi drošības simboli	4
Svarīgi drošības norādījumi	5
Īpaši svarīgi ar uzstādīšanu saistīti brīdinājumi	8
Ar uzstādīšanu saistīti piesardzības mēri	9
Īpaši svarīgi ar izmantošanu saistīti brīdinājumi	9
Ar izmantošanu saistīti piesardzības mēri	11
Īpaši svarīgi ar tīrīšanu saistīti brīdinājumi	13
Ar WEEE marķējumu saistīti norādījumi	14
Uzstādīšana	15
Ierīces komplektācija	15
Uzstādīšanas prasības	17
Uzstādīšana pa soļiem	19
Pirms sākat	29
Sākotnējā uzstādīšana	29
Veļas mazgāšanas vadlīnijas	30
Mazgāšanas līdzekļa ieteikumi	33
Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes vadlīnijas	34
Darbības	39
Vadības panelis	39
Cikla darbība	42
Ciklu pārskats	43
Options/Additional functions (Opcijas/papildus funkcijas)	47
Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas)	51
Īpašās funkcijas	55
SmartThings	56
Atvērtā koda paziņojums	57
Apkope	58
Drum Clean+ (Ivertnes tīrīšana+)	58
Avārijas novadīšana	59
Tīrīšana	60
Veļas mazgājamās mašīnas atkausēšana	64
Apkope, ja ierīci nav paredzēts izmantot ilgstošu laika periodu	64

Traucējummeklēšana	65
Kontrolpunkti	65
Informācijas kodi	70
Specifikācijas	73
Audumu kopšanas tabula	73
Vides aizsardzība	75
Rezerves daļu garantija	75
Specifikāciju lapa	75
Kontaktinformācija	79
JAUTĀJUMI VAI KOMENTĀRI?	79

Drošības informācija

Apsveicam jūs ar jaunās Samsung veļas mazgājamās mašīnas iegādi. Šajā rokasgrāmatā ir sniegta svarīga informācija par šīs iekārtas uzstādīšanu, izmantošanu un apkopi. Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai varētu pilnībā izmantot veļas mazgājamās mašīnas funkcijas un sniegtās priekšrocības.

Kas jums jāzina par drošības instrukcijām

Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai nodrošinātu to, ka zināt, kā droši un efektīvi izmantot jaunās iekārtas plašo funkciju klāstu. Lūdzu, noglabājiet šo rokasgrāmatu drošā vietā iekārtas tuvumā, lai izmantotu to arī turpmāk. Izmantojiet šo iekārtu tikai tai paredzētajiem mērķiem, kā aprakstīts šajā lietošanas rokasgrāmatā.

Šajā rokasgrāmatā norādītie brīdinājumi un svarīgākās drošības instrukcijas var neietvert visus iespējamās apstākļus un situācijas. Jūs pats esat atbildīgs par saprātīgu rīcību, piesardzību un rūpību veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanas, tehniskās apkopes un izmantošanas laikā.

Tā kā zemāk aprakstītās lietošanas instrukcijas ir attiecināmas uz dažādiem modeļiem, jūsu veļas mazgājamās mašīnas īpašības var nedaudz atšķirties no rokasgrāmatā aprakstītajām īpašībām, un uz to var neattiekties visas brīdinājuma zīmes. Ja jums ir radušies kādi jautājumi vai šaubas, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru vai meklējiet palīdzību un informāciju tiešsaistē vietnē www.samsung.com.

Svarīgi drošības simboli

Šo ikonu vai zīmju nozīme šajā lietotāja rokasgrāmatā:

BRĪDINĀJUMS

Riskantas vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **bīstamas traumas, nāvi un/vai īpašuma bojājumus**.

UZMANĪBU

Riskantas vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **traumas un/vai īpašuma bojājumus**.

PIEZĪME

Norāda, ka pastāv trauma vai materiālu bojājumu risks.

Izlasiet instrukcijas

Šo brīdinājuma zīmju mērķis ir pasargāt jūs un citus no traumām.

Lūdzu, rūpīgi ievērojiet tajās ietvertos norādījumus.

Pēc šīs rokasgrāmatas izlasīšanas noglabājiet to drošā vietā, lai izmantotu arī turpmāk.

Pirms iekārtas izmantošanas izlasiet visas instrukcijas.

Lietojot šo un citas iekārtas, kuru darbināšanai tiek izmantota elektrība un kurām ir kustīgas detaļas, pastāv potenciāla bīstamība. Lai iekārtas lietošana būtu droša, iepazīstieties ar tās lietošanas instrukcijām un tās darbības laikā ievērojiet piesardzību.

Svarīgi drošības norādījumi

BRĪDINĀJUMS

Lai mazinātu ugunsgrēka, elektrošoka vai traumu risku, iekārtas izmantošanas laikā ievērojiet šos un citus pamata drošības norādījumus:

1. Šī iekārta nav paredzēta personām (tajā skaitā bērniem) ar fiziskiem, maņu vai garīgiem traucējumiem, ar pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja vien persona, kas atbildīga par viņu drošību, nav sniegusi instrukcijas par iekārtas izmantošanu.
2. **Izmantošanai Eiropā:** šo iekārtu var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar fiziskiem, maņu vai garīgiem traucējumiem, vai ar pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja vien šīs personas tiek atbilstoši uzraudzītas vai apmācītas izmantot šo iekārtu drošā veidā un apzinās iespējamās apdraudējumus. Bērniem nedrīkst atļaut rotaļāties ar iekārtu. Iekārtas tīrīšanu vai lietotāja veiktu apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
3. Bērni ir jāuzrauga, lai tie nerotaļātos ar iekārtu.
4. Ja strāvas vads ir bojāts, lai novērstu iespējamās briesmas, tā nomaiņa jāveic ražotājam, tehniskās apkopes centra pārstāvim vai līdzvērtīgi kvalificētai personai.
5. Jāizmanto jaunie, iekārtas komplektācijā iekļautie cauruļu komplekti, un nedrīkst izmantot vecus cauruļu komplektus.
6. Atsevišķām iekārtām pie pamatnes ir ventilācijas atveres, kuras nedrīkst aizsprostot paklājs.
7. **Izmantošanai Eiropā:** bērnus, kas jaunāki par 3 gadu vecumu, nedrīkst atstāt iekārtas tuvumā, ja vien tie netiek nepārtraukti pieskatīti.

Drošības informācija

8. **UZMANĪBU:** lai izvairītos no bīstamām situācijām, nejauši atiestatot termālo drošinātāju, šo iekārtu nedrīkst pieslēgt strāvai, izmantojot ārēju pārejas ierīci, piemēram, taimerī, vai pievienot elektrotīklam, kas tiek regulāri ieslēgts un izslēgts.
9. Veļas žāvētāju nedrīkst izmantot, ja veļas mazgāšanai ir tikušas izmantotas industriālas ķīmiskas vielas.
10. Veļas pūku uztvērējs jātīra regulāri, ja tāds ir uzstādīts.
11. Veļas pūkām nedrīkst ļaut uzkrāties apkārt veļas žāvētāja tvertnei. (Nav attiecināms uz iekārtām, kuras ir paredzēts izmantot ar ārējo ventilāciju.)
12. Lai novērstu gāzu ieplūšanu atpakaļ telpā no iekārtām, kurās tiek sadedzināts kurināmais, tajā skaitā atklāta liesma, jānodrošina atbilstoša ventilācija.
13. Nežāvējiet veļas žāvētājā nemazgātu veļu.
14. Priekšmeti, kas notraipīti ar tādām vielām, kā cepamā eļļa, acetons, spirts, benzīns, petroleja, traipu noņēmēji, terpentīns, vaski un vaska noņēmēji, ir jāmazgā karstā ūdenī ar palielinātu mazgāšanas līdzekļa daudzumu, pirms tos var žāvēt veļas žāvētājā.
15. Veļas žāvētājā nedrīkst žāvēt priekšmetus, kas izgatavoti no putu gumijas (lateksa putām), dušas cepurītes, ūdensizturīgus audumus, gumijotus audumus, kā arī drēbes un spilvenus, kas aprīkoti ar putu gumijas ieliktniem.
16. Veļas mīkstinātājus un līdzīgus produktus jālieto atbilstoši uz veļas mīkstinātāja norādītajām instrukcijām.

-
17. Pēdējais veļas žāvēšanas cikls tiek veikts bez karsēšanas (dzesēšanas cikls), lai nodrošinātu, ka priekšmeti tiek atgriezti temperatūrā, kurā tie netiks bojāti.
18. Izņemiet no kabatām visus tajās esošos priekšmetus, piemēram, šķiltavas vai sērkokļus.
19. **BRĪDINĀJUMS:** Nekad neapturiet veļas žāvētāju pirms žāvēšanas cikla beigām, ja vien visi žāvētājā ievietotie priekšmeti netiek ātri izņemti ārā un izklāti, tādējādi atdzesējot tos.
20. Izplūdes gaiss jāizvada pa ventilācijas šahtu, kura tiek izmantota, lai izvadītu dūmus no ierīcēm, kurās tiek dedzināta gāze vai cits kurināmais.
21. Iekārtu nedrīkst uzstādīt aiz slēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm, kuru eņģes atrodas pretējā pusē kā žāvētāja lūkas eņģes, tādējādi traucējot pilnībā atvērt veļas žāvētāju.
22. **BRĪDINĀJUMS:** šo iekārtu nedrīkst pieslēgt strāvai, izmantojot ārēju pārejas ierīci, piemēram, taimerī, vai pievienot elektrotīklam, kas tiek regulāri ieslēgts un izslēgts.
23. Šī iekārta ir paredzēta izmantošanai tikai mājāsaimniecībā, un to nav paredzēts izmantot:
- personāla virtuves zonās veikalos, birojos un citās līdzīgās darba telpās;
 - saimniecības ēkās;
 - klientu vajadzībām viesnīcās, moteļos un citās dzīvojamajās telpās;
 - viesu namos;
 - koplietošanas telpās daudzdzīvokļu mājās vai pašapkalpes veļas mazgātavās.

Drošības informācija

Īpaši svarīgi ar uzstādīšanu saistīti brīdinājumi

BRĪDINĀJUMS

Šīs iekārtas uzstādīšanu jāveic kvalificētam tehniskajam speciālistam vai tehniskās apkopes centra pārstāvim.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, sprādzienu, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.

Iekārta ir smaga, tādēļ esiet uzmanīgs, ceļot to.

Cieši iespraudiet strāvas vadu sienas kontaktligzdā, kas atbilst vietējām elektriskajām specifikācijām. Izmantojiet īpaši šai iekārtai paredzētu kontaktligzdu un neizmantojiet pagarinātāju.

- Sienas kontaktligzdas koplietošana ar citām iekārtām, izmantojot sadalītāju vai pagarinātāju, var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.
- Pārļiecinieties, vai sienas kontaktligzdas spriegums, frekvence un strāvas specifikācijas atbilst izstrādājuma specifikācijām. Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Regulāri ar sausu drāniņu notīriet no strāvas kontaktdakšas spailēm un kontaktpunktiem visus svešķermeņus, piemēram, putekļus vai ūdeni.

- Atvienojiet strāvas kontaktdakšu un notīriet to ar sausu drāniņu.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Iespraudiet strāvas kontaktdakšu sienas kontaktligzdā tā, lai vads būtu pavērsts virzienā uz grīdu.

- Ja iespraudisiet strāvas kontaktdakšu sienas kontaktligzdā pretējā virzienā, kabeli esošās vada dzīslas var tikt bojātas un tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Uzglabājiet visus iepakojuma materiālus bērniem neaizsniedzamā vietā, jo tie var būt bīstami.

- Ja bērns uzmauc maisu galvā, bērns var nosmakt.

Ja iekārta, strāvas kontaktdakša vai strāvas vads ir bojāts, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

Šai iekārtai ir jābūt pareizi iezemētai.

Neiezemējiet iekārtu pie gāzes pievades caurules, plastmasas ūdens caurules vai tālruņa līnijas.

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, sprādzienu vai iekārtas darbības traucējumus.
- Nekad nespraudiet strāvas vadu sienas kontaktligzdā, kas nav pareizi iezemēta, un pārļiecinieties, ka tā atbilst vietējiem un starptautiskajiem noteikumiem.

Neuzstādiet šo iekārtu tuvu apsildes ierīcēm vai viegli uzliesmojošiem materiāliem.

Neuzstādiet šo iekārtu mitrās, taukainās vai putekļainās vietās, kā arī vietās, kas pakļautas tiešai saules staru vai ūdens (lietus) iedarbībai.

Neuzstādiet šo iekārtu vietā, kurā tā var tikt pakļauta zemām temperatūrām.

- Sals var izraisīt cauruļu plīsumus.

Neuzstādiet šo iekārtu vietā, kurā tā var tikt pakļauta gāzes noplūdei.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neizmantojiet elektrības transformatoru.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.



Neizmantojiet bojātu strāvas kontaktdakšu, strāvas vadu vai vaļīgu sienas kontaktlīdzi.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Pārmērīgi nevelciet vai nelokiet strāvas vadu.

Nesavijiet vai nesieniet strāvas vadu mezglā.

Nekariniet strāvas vadu uz metāla priekšmetiem un nenovietojiet uz tā smagus priekšmetus – tā vietā ievietojiet strāvas vadu starp priekšmetiem vai iebīdiet to aiz iekārtas tam paredzētajā vietā.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Nevelciet aiz strāvas vada strāvas kontaktdakšas atvienošanas laikā.

- Atvienojiet to, turot aiz strāvas kontaktdakšas.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Šī iekārta ir jānovieto strāvas kontaktlīdzas, ūdens padeves krānu un novadcauruļu tuvumā.

Pēc neautorizēta pakalpojuma sniedzēja veiktiem labojumiem, paša lietotāja veiktiem labojumiem vai neprofesionāla veiktiem produkta labojumiem Samsung neatbild par jebkādu produkta bojājumu, kaitējumu vai jebkādu produkta drošības jautājumu, ko izraisījis mēģinājums labot produktu, precīzi neievērojot šīs labošanas uzturēšanas instrukcijas. Jebkāds produkta bojājums, ko izraisījis jebkuras personas, kas nav Samsung sertificēts pakalpojuma sniedzējs, mēģinājums to labot, netiks segts ar garantiju.

Ar uzstādīšanu saistīti piesardzības mēri

UZMANĪBU

Šī iekārta ir jāuzstāda ērti aizsniedzamas strāvas kontaktlīdzas tuvumā.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku, kas radies strāvas noplūdes dēļ.

Uzstādiet iekārtu uz cietas, līdzenas grīdas, kas var izturēt tās svaru.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt pārmērīgu vibrāciju, kustību, troksni vai iekārtas darbības traucējumus.

Īpaši svarīgi ar izmantošanu saistīti brīdinājumi

BRĪDINĀJUMS

Ja iekārta ir applūdusi, nekavējoties noslēdziet ūdens padevi un atvienojiet strāvas avotu, kā arī sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

- Nepieskarieties strāvas kontaktdakšai ar mitrām rokām.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku.

Ja iekārta rada divainu troksni vai no tās nāk deguma smaka vai dūmi, nekavējoties atvienojiet strāvas vadu un sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ja notikusi gāzes noplūde (piemēram, propāna gāzes, dabasgāzes u.c.), nekavējoties izvēdiniet telpu un nepieskarieties strāvas kontaktdakšai. Nepieskarieties iekārtai vai strāvas vadam.

- Neizmantojiet ventilatoru.



Drošības informācija

- Dzirkstele var izraisīt sprādzienu vai ugunsgrēku.

Pirms iekārtas utilizācijas noņemiet veļas mazgājamās mašīnas durtiņu sviru.

- Iekārtas iekšpusē nejausi iesprostots bērns var nosmakt.

Pārliecinieties, ka pirms iekārtas lietošanas esat noņēmis visus iepakojuma materiālus (poraino materiālu, putu stirola putas), kas piestiprināti veļas mazgājamās mašīnas apakšā.

Nemazgājiet ar benzīnu, petroleju, benzolu, krāsu šķīdinātāju, spirtu vai citām viegli uzliesmojošām un sprāgstošām vielām notraipītas drēbes.

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku vai sprādzienu.

Nemēģiniet atvērt veļas mazgājamās mašīnas durtiņas ar spēku tās darbības laikā (mazgāšanas augstā temperatūrā/žāvēšanas/centrifūgas režīma laikā).

- No veļas mazgājamās mašīnas plūstošais ūdens var izraisīt apdegumus vai padarīt grīdu slidenu. Tas var izraisīt traumas.
- Durtiņu atvēršana ar spēku var izraisīt iekārtas bojājumus vai traumas.

Nepieskarieties strāvas kontaktdakšai ar mitrām rokām.

- Tas var izraisīt elektrošoku.

Neizslēdziet iekārtu, atvienojot strāvas vadu iekārtas darbības laikā.

- Atkārtota strāvas vada pievienošana sienas kontaktligzdai var radīt dzirksteli un izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neļaujiet bērniem rāpties iekārtas iekšpusē vai uz tās.

- Tas var izraisīt elektrošoku, apdegumus vai traumas.

Nelieciet savu roku zem veļas mazgājamās mašīnas.

- Roku var savainot rotējošas vai asas (metāla vai plastmasas u.c.) daļas.

Neatvienojiet iekārtu no strāvas avota, velkot aiz strāvas vada. Vienmēr cieši satveriet strāvas kontaktdakšu un izvelciet to no kontaktligzdas.

- Strāvas vada bojājumi var izraisīt īssavienojumu, ugunsgrēku un/vai elektrošoku.

Nemēģiniet pats remontēt, izjaukt vai pārveidot iekārtu.

- Neizmantojiet drošinātāju (piemēram, vara, tērauda stiepli u.c.), kas nav standarta drošinātājs.
- Ja nepieciešams veikt iekārtas remontu vai atkārtotu uzstādīšanu, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.
- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.

Ja ūdens padeves caurule ir atvienojusies no ūdens krāna un iekārta ir applūdusi, atvienojiet strāvas vadu.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Atvienojiet strāvas vadu, kad iekārtu nav paredzēts ilgstoši izmantot, kā arī pērcona negaisa laikā.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ja iekārtā ir iekļuvuši kādi svešķermeņi, atvienojiet strāvas vadu un sazinieties ar tuvāko Samsung klientu apkalpošanas centru.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.



Neļaujiet bērniem (vai mājdzīvniekiem) spēlēties veļas mazgājamās mašīnas iekšpusē vai uz tās. No veļas mazgājamās mašīnas iekšpuses ir grūti atvērt durtiņas un, ja bērni tajā tiek ieslēgti, viņi var gūt nopietnas traumas.

Ar izmantošanu saistīti piesardzības mēri

UZMANĪBU

Kad veļas mazgājamajā mašīnā ir iekļuvuši svešķermeņi, piemēram, mazgāšanas līdzeklis, netirumi, ēdiena atliekas u. c., atvienojiet strāvas vadu un iztīriet veļas mazgājamo mašīnu ar mitru, mīkstu drāniņu.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt krāsas maiņu, deformāciju, bojājumus vai tvertnes rūšēšanu.

Durtiņu priekšējais stikls var saplīst, ja pret to tiek pielietots pārmērīgs spēks. Ņemiet to vērā veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas laikā.

- Stiklam saplīstot, tas var izraisīt traumas.

Ja iekārta ilgstoši nav lietota, ir bijuši ūdens padeves traucējumi vai ir atkārtoti pievienota ūdens padeves šļūtene, atveriet ūdens krānu lēnām.

- Ūdens padeves šļūtenē vai ūdens caurulē esošā gaisa spiediens var izraisīt iekārtas bojājumus vai ūdens noplūdi.

Ja iekārtas darbības laikā rodas ūdens novadīšanas kļūda, pārbaudiet, vai ūdens novadsistēmā nav radusies kāda problēma.

- Ja veļas mazgājamā mašīna tiek izmantota arī pēc tam, kad tā ir applūdusi ūdens novadsistēmā radušās problēmas dēļ, tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ievietojiet veļu veļas mazgājamajā mašīnā pilnībā, lai tā neieķertos durtiņās.

- Ja veļa ieķeras durtiņās, tas var radīt veļas vai veļas mazgājamās mašīnas bojājumus, kā arī izraisīt ūdens noplūdi.

Izslēdziet veļas mazgājamās mašīnas ūdens padevi, kad tā netiek izmantota.

- Pārļiecinieties, ka ūdens padeves caurules savienotāja skrūves ir pareizi nostiprinātas.

Pārbaudiet, vai gumijas blīvē vai pie stikla durtiņām nav uzkrājušies kādi svešķermeņi (piem., netirumi, pavedieni, mati u.c.).

- Ja durtiņās ieķeras svešķermeņi vai durtiņas netiek pilnībā aizvērtas, var rasties ūdens noplūde.

Pirms iekārtas izmantošanas atgrieziet ūdens krānu un pārbaudiet, vai ūdens padeves caurules savienotājs ir pareizi nostiprināts un nekur nerodas ūdens noplūdes.

- Ja ūdens padeves caurules savienotāja skrūves ir vaļīgs, tas var izraisīt ūdens noplūdi.

Jūsu iegādāto iekārtu paredzēts izmantot tikai mājāsaimniecības vajadzībām.

Iekārtas izmantošana komerciālām vajadzībām tiek uzskatīta par tās nepareizu lietošanu. Šādā gadījumā uz iekārtu netiek attiecināta Samsung standarta garantija, un Samsung neuzņemas nekādu atbildību par darbības traucējumiem vai bojājumiem, kas radušies neatbilstošas lietošanas rezultātā.

Nekāpiet uz iekārtas, kā arī nenovietojiet uz tās priekšmetus (piemēram, veļu, aizdedzinātas sveces, aizdedzinātas cigaretes, traukus, ķīmiskas vielas, metāla priekšmetus u.c.).

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.



Drošības informācija

Nesizmidziniet uz iekārtas virsmas gaistošas vielas, piemēram, insekticīdus.

- Tās ir ne tikai kaitīgas cilvēkiem, bet var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku vai iekārtas darbības traucējumus.

Nenovietojiet veļas mazgājamās mašīnas tuvumā priekšmetus, kas rada elektromagnētisko lauku.

- Tas var izraisīt traumas, kas radušās iekārtas darbības traucējumu dēļ.

Mazgāšanas augstā temperatūrā vai žāvēšanas cikla laikā novadītais ūdens ir karsts. Nepieskarieties tam.

- Tas var izraisīt apdegumus vai traumas.

Ūdens novadīšanas laiks ir atšķirīgs atkarībā no ūdens temperatūras. Ja ūdens temperatūra ir pārāk augsta, novadīšanas process sākas pēc tā atdzišanas.

Nemazgājiet, negrieziet centrifūgā vai nežāvējiet ūdensnecaurļaidīgus materiālus, pārklājus vai apģērbu (*), ja vien iekārtai nav īpašs mazgāšanas cikls, kas paredzēts šādu priekšmetu mazgāšanai.

(*): Vilnas gultas veļu, lietus mēteļus, makšķernieku vestes, slēpošanas bikses, guļammaisus, autiņbikšīšu pārvalkus, sporta komplektus, velosipēdu, motociklu un mašīnu pārklājus u.c.

- Nemazgājiet biezus vai cietus pārklājus pat tad, ja uz to kopšanas etiķetes ir norādīts veļas mazgājamās mašīnas simbols. Tas var izraisīt traumas vai veļas mazgājamās mašīnas, sienu, grīdas vai apģērba bojājumus, kas radušies pārmērīgu vibrāciju dēļ.
- Nemazgājiet grīdceļņus vai durvju paklājiņus, kam ir gumijota materiāla pamatne. Gumijotais materiāls var atdalīties un pielipt tvertnes iekšpusē, izraisot darbības traucējumus, piemēram, novadīšanas problēmas.

Nelietojiet veļas mazgājamo mašīnu, ja tajā nav ievietota mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai traumas, kas radušās ūdens noplūdes dēļ.

Nepieskarieties tvertnes iekšpusei žāvēšanas laikā vai uzreiz pēc tās, jo tā ir karsta.

- Tas var izraisīt apdegumus.

Durtiņu stikls mazgāšanas un žāvēšanas laikā uzkarst. Šī iemesla dēļ nepieskarieties durtiņu stiklam.

Neļaujiet arī bērniem rotaļāties veļas mazgājamās mašīnas tuvumā vai pieskarties durtiņu stiklam.

- Tas var izraisīt apdegumus.

Nelieciet roku mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.

- Tas var izraisīt traumas, jo jūsu roka var iesprūst mazgāšanas līdzekļa pievades ierīcē.

Izmantojot mazgāšanas pulveri, izņemiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa vadotni (tikai attiecīgajiem modeļiem).

- Pretējā gadījumā no mazgāšanas līdzekļa atvilktnes priekšpusēs vai noplūst ūdens.

Neievietojiet veļas mazgājamajā mašīnā priekšmetus, kas nav veļa (piemēram, apavus, ēdiena atliekas, dzīvniekus).

- Tas var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas bojājumus, traumas (vai mājdzīvnieku gadījumā nāvi), kas radušās pārmērīgu vibrāciju dēļ.

Nespiediet pogas, izmantojot asus priekšmetus, piemēram, adatas, nažus, nagus u.c.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai traumas.

Nemazgājiet ar eļļām, krēmiem vai losjoniem, kurus parasti izmanto ādas kopšanas līdzekļu veikalos vai masāžas klīnikās, notraipītu veļu.

- Tas var izraisīt gumijas blīves deformāciju un radīt ūdens noplūdi.



Neatstāijiet tvertnē ilgstoši metāla priekšmetus, piemēram, drošības adatas vai matadatas, vai balinātāju.

- Tas var izraisīt tvertnes rūšēšanu.
- Ja uz tvertnes virsmas ir redzama rūsa, apstrādājiet virsmu ar tīrīšanas līdzekli (neitrālu) un pēc tam noslaukiet ar sūkli. Nekad neizmantojiet metāla suku.

Nekad nelietojiet ķīmiskās tīrīšanas līdzekli tieši veļas mazgājamajā mašīnā un nemazgājiet, neskalojiet un negrieziet centrifūgā ar ķīmiskās tīrīšanas līdzekli apstrādātu veļu.

- Tas var izraisīt pašizdegšanos vai uzliesmošanu, kas radušies eļļas oksidēšanās laikā radušās karstuma dēļ.

Neizmantojiet ūdeni no ūdens dzesēšanas/sildīšanas ierīcēm.

- Tas var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas darbības traucējumus.

Neizmantojiet veļas mazgājamajā mašīnā neitrālu mazgāšanas līdzekli, kas paredzēts mazgāšanai ar rokām.

- Ja tas sacietē un uzkrājas veļas mazgājamās mašīnas iekšienē, tas var izraisīt iekārtas darbības traucējumus, krāsas maiņu, tvertnes rūšēšanu un nepatīkamu smaku.

Ievietojiet mazgāšanas tīklā zeķes vai krūšturus un mazgājiet tos kopā ar pārējo veļu.

Nemazgājiet liela izmēra veļu, piemēram, gultas veļu, ievietojot to mazgāšanas tīklā.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt traumas, kas radušās pārmērīgu vibrāciju dēļ.

Neizmantojiet sacietējušu mazgāšanas līdzekli.

- Ja tas uzkrājas veļas mazgājamās mašīnas iekšienē, tas var izraisīt ūdens noplūdi.

Pārliecinieties, ka visu mazgājamo apģērbu kabatas ir iztukšotas.

- Cieti un asi priekšmeti, piemēram, monētas, drošības adatas, naglas, skrūves vai akmeņi var radīt nopietnus iekārtas bojājumus.

Nemazgājiet veļas mazgājamajā mašīnā apģērbus, kam ir lielas sprādzes, pogas vai citi smagi metāla elementi.

Sašķirojiet veļu pēc krāsām, vadoties pēc krāsas noturības, un izvēlieties ieteikto mazgāšanas ciklu, ūdens temperatūru un papildu funkcijas.

- Tas var izraisīt krāsas izmaiņas vai auduma bojājumus.

Uzmanieties, lai, aizverot durtiņas, tajās netiktu ievērti bērnu pirksti.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt traumas.

Lai novērstu smaku un pelējuma veidošanos, pēc mazgāšanas cikla atstājiet durtiņas atvērtas, lai ļautu tvertnei izžūt.

Lai novērstu kaļķakmens nogulšņu veidošanos, pēc mazgāšanas cikla atstājiet mazgāšanas līdzekļa nodalījumu atvērtu un nosusiniet tā iekšpusi.

Īpaši svarīgi ar tīrīšanu saistīti brīdinājumi

BRĪDINĀJUMS

Netīriet iekārtu, izsmidzinot ūdeni tieši uz tās virsmas.

Nelietojiet kodīgu mazgāšanas līdzekli.



Drošības informācija

Neizmantojiet benzolu, šķīdinātāju vai spirtu, lai tīrītu iekārtu.

- Tas var izraisīt krāsas maiņu, deformāciju, bojājumus, elektrošoku vai ugunsgrēku.

Pirms tīrīšanas vai apkopes darbu veikšanas atvienojiet iekārtu no sienas kontaktligzdas.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

ArWEEE marķējumu saistīti norādījumi



Izstrādājuma pareiza likvidēšana (Attiecas uz nolietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm)

(Piemērojams valstīs ar atsevišķām savākšanas sistēmām)

Šis uz izstrādājuma un tā piederumiem vai pievienotajā dokumentācijā izvietotais marķējums norāda, ka izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus (piem., uzlādes ierīci, austiņas, USB kabeli) pēc ekspluatācijas laika beigām nedrīkst likvidēt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Lai nepieļautu atkritumu nekontrolētas likvidēšanas radītu varbūtēju kaitējumu videi un cilvēku veselībai, lūdzam minētās ierīces nošķirt no citiem atkritumiem un disciplinēti nodot pienācīgai pārstrādei, tā sekmējot materiālo resursu atkārtotu izmantošanu.

Lai uzzinātu, kur un kā minētās ierīces iespējams nodot ekoloģiski drošai pārstrādei, mājāsaimniecībā jāsazinās ar izstrādājuma pārdevēju vai savu pašvaldību.

Iestādēm un uzņēmumiem jāsazinās ar izstrādājuma piegādātāju un jāiepazīstas ar pirkuma līguma nosacījumiem. Izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus nedrīkst nodot likvidēšanai kopā ar citiem iestāžu un uzņēmumu atkritumiem.

Lai iegūtu informāciju par Samsung saistībām vides jomā un izstrādājumu regulējuma saistībām, piemēram, REACH, apmeklējiet mūsu ilgtspējības lapu, kas pieejama vietnē www.samsung.com

Preču utilizācija Francijā



FR

Cet appareil
et ses accessoires
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

FR

ÉLÉMENTS
D'EMBALLAGE
+ LIVRET
+ FEUILLE



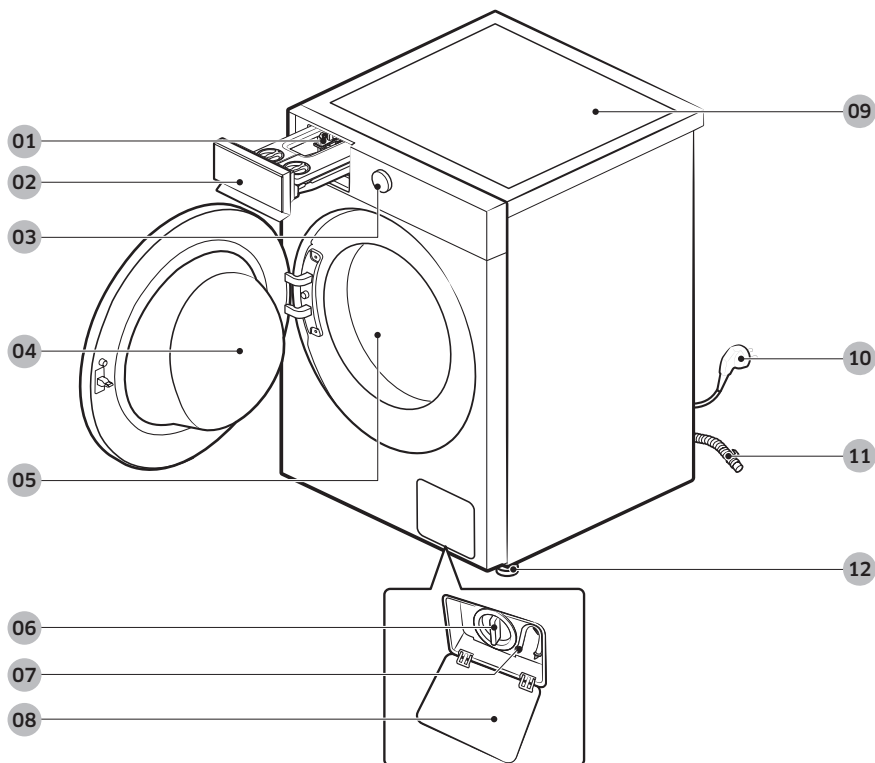
Séparez les éléments avant de trier

Uzstādīšana

Rūpīgi ievērojiet šīs instrukcijas, lai nodrošinātu pareizu veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanu un novērstu nelaimes gadījumus veļas mazgāšanas laikā.

Ierīces komplektācija

Pārlicinieties, ka izstrādājuma komplektācijā ir iekļautas visas detaļas. Ja radusies problēma ar veļas mazgājamo mašīnu vai tās detaļām, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru vai izstrādājuma pārdevēju.



01 Atbrīvošanas svira

02 Mazgāšanas līdzekļa atvilktnē

03 Vadības panelis

04 Durtiņas

05 Tvertne

06 Netīrumu filtrs

07 Avārijas novadcaurulīte

08 Filtra vāciņš

09 Darba virsma

10 Strāvas kontaktdakša

11 Novadcaurule

12 Līmeņošanas balsti

* Atvilktnes un/vai sviras izskats var būt atšķirīgs atkarībā no modeļa.

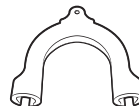
Uzstādīšana



Uzgriežņatslēga



Skrūvju vāciņi



Elastīgās caurules ieliktnis



Aukstā ūdens caurule



Karstā ūdens caurule



Vāka fiksators



Pārbaudes vārsts

PIEZĪME

- Uzgriežņatslēga: transportēšanas skrūvju noņemšanai un veļas mazgājamās mašīnas līmeņošanai.
- Skrūvju vāciņi: atveru pārklāšanai pēc transportēšanas skrūvju noņemšanas. Pieejamo skrūvju vāciņu skaits ir atkarīgs no modeļa.
- Elastīgās caurules ieliktnis: novadcaurules pakāršanai kanalizācijas caurulē vai izlietnē.
- Aukstā/karstā ūdens caurule: ūdens padevei uz veļas mazgājamo mašīnu. (Karstā ūdens caurules ir tikai atbilstošiem modeļiem.)
- Pārbaudes vārsts: Nodrošināts tikai dažiem modeļiem.

Uzstādīšanas prasības

Elektrības padeve un iezemējums

- Izmantojiet atsevišķu jaudas slēdži, kas paredzēts tikai veļas mazgājamajai mašīnai.
- Neizņemiet vai neizmainiet strāvas vada zemējuma tapu, lai samazinātu elektrošoka risku.
- Lūdzu, izmantojiet papildu zemējuma vadu, kas iekļauts šīs ierīces komplektācijā, ja strāvas kontaktligzdā nav zemējuma tapas cauruma.

Lai nodrošinātu pareizu iezemēšanu, veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā ir iekļauts strāvas vads ar trīskontaktu zemēšanas kontaktdakšu, ko jāizmanto pareizi uzstādītā un iezemētā kontaktligzdā.

Ja neesat drošs par zemējumu, palūdziet kvalificētam elektriķim vai tehniskās apkopes darbiniekam to pārbaudīt.

Nepārveidojiet ierīces komplektācijā iekļauto kontaktdakšu. Ja to nevar ievietot kontaktligzdā, lūdziet kvalificētam elektriķim uzstādīt piemērotu kontaktlīdzi.

BRĪDINĀJUMS

- Neizmantojiet pagarinātāju.
- Izmantojiet tikai veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā iekļauto strāvas vadu.
- Nesavienojiet zemējuma vadu ar plastmasas santehnikas caurulēm, gāzes caurulēm vai karstā ūdens caurulēm.
- Nepareizi pievienoti aprīkojuma iezemējuma vadi var izraisīt elektrošoku.

Ūdens padeve

Pareizais ūdens spiediens šīs veļas mazgājamās mašīnas izmantošanai ir robežās no 50 kPa līdz 1000 kPa. Par 50 kPa mazāks ūdens spiediens var neļaut ūdens vārstam pilnībā aizvērties, vai var būt nepieciešams ilgāks laiks tvertnes uzpildīšanai, liekot veļas mazgājamajai mašīnai izslēgties. Ūdens krāniem jāatrodas ne vairāk kā 120 cm attālumā no veļas mazgājamās mašīnas aizmugures tā, lai komplektācijā iekļautās ieplūdes caurules sniegtos līdz veļas mazgājamajai mašīnai.

Lai mazinātu ūdens noplūžu risku:

- pārlicinieties, ka ūdens krāniem var viegli piekļūt;
- aizgrieziet krānus, kad veļas mazgājamā mašīna netiek izmantota;
- regulāri pārbaudiet, vai ūdens ieplūdes cauruļu savienojumos nav radušās noplūdes.

UZMANĪBU

Pirms veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas pirmo reizi pārbaudiet, vai ūdens vārstu un krānu savienojumos nav radušās noplūdes.

Uzstādīšana

Novadīšana

Samsung iesaka izmantot 60-90 cm augstu novadcauruli. Novadcaurulei ir jābūt pievienotai pie spiediena caurules caur spaili, un spiediena caurulei ir pilnībā jāpārklāj novadcauruli.

Grīdas segums

Lai nodrošinātu vislabāko darbību, veļas mazgājamā mašīnā jāuzstāda uz cietas grīdas. Lai samazinātu vibrāciju un/vai nesimetrisku slodzi, koka grīda, iespējams, būs jānostiprina. Paklāji un mīksta materiāla virsmas nav noturīgas pret vibrācijām un var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas izkustēšanos centrifūgas izmantošanas laikā.

UZMANĪBU

Neuzstādiet veļas mazgājamo mašīnu uz platformas vai slikti nostiprinātas virsmas.

Ūdens temperatūra

Neuzstādiet veļas mazgājamo mašīnu vietās, kur ūdens var sasalt, jo veļas mazgājamās mašīnas ūdens vārstos, sūkņos un/vai caurulēs vienmēr paliek neliels ūdens. Savienojumu detaļās palicis sasalis ūdens var izraisīt siksnu, sūkņa un citu veļas mazgājamās mašīnas sastāvdaļu bojājumus.

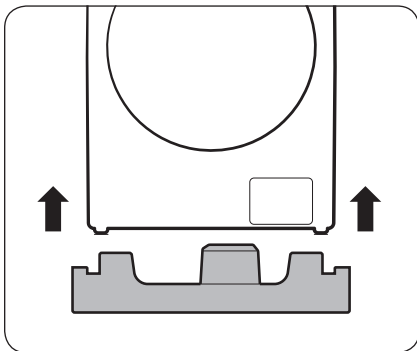
Uzstādīšana nišā

Minimālais attālums drošai izmantošanai:

Uz sāniem	25 mm
Uz augšu	25 mm
Uz aizmuguri	50 mm
Uz priekšu	550 mm

Ja gan veļas mazgājamā mašīna, gan veļas žāvētājs tiek uzstādīts vienā vietā, nišas priekšpusē ir jābūt vismaz 550 mm lielai nenoslēgtai gaisa atverei. Ja uzstādāt tikai veļas mazgājamo mašīnu, tai nav nepieciešama gaisa atvere.

Uzstādīšana pa šķiņiem



PIEZĪME

Izsaiņojot veļas mazgājamo mašīnu, paceliet veļas mazgājamo mašīnu no putuplasta pamatnes. Pārļeciniēties, ka no veļas mazgājamās mašīnas apakšas ir izņemts tvertnes balsts.

1. DARBĪBA Uzstādīšanas vietas izvēle

Uzstādīšanas vietas prasības

- Vietā ar cietu, līdzenu virsmu bez pakļāja vai grīdas seguma, kas var traucēt ventilāciju.
- Vietā, kas neatrodas tiešos saules staros.
- Vietā ar atbilstošu ventilāciju un elektrotīklu.
- Vietā, kur apkārtējās vides temperatūra vienmēr ir augstāka par sasalšanas punktu (0 °C).
- Vietā, kas neatrodas siltuma avotu tuvumā.

PIEZĪME

- Lai novērstu pārāk lielu vibrāciju veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas laikā, vispirms apsveriet stabilitāti.
- Uzstādiē savu veļas mazgājamo mašīnu uz stingras un līdzenas grīdas.
- Neuzstādiē savu veļas mazgājamo mašīnu uz mīkstām grīdām vai grīdas pārklājumiem.
- Ja uzstādāt savu veļas mazgājamo mašīnu uz koka grīdas, uz grīdas uzstādiē ūdensizturīgu koka paneli (min. 1,18 in / 30 mm biezū). Kā arī mēs iesakām uzstādiē jūsu veļas mazgājamo mašīnu koka grīdas stūrī.

Uzstādīšana

2. DARBĪBA Transportēšanas skrūvju noņemšana

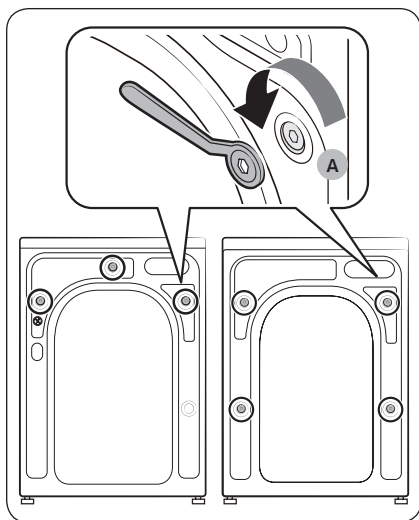
Izsaiņojiet izstrādājuma iepakojumu un noņemiet visas transportēšanas skrūves.

PIEZĪME

Transportēšanas skrūvju skaits var būt atšķirīgs atkarībā no modeļa.

BRĪDINĀJUMS

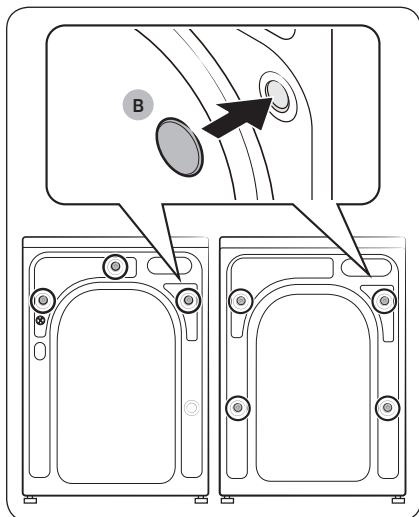
- Iepakojuma materiāli var būt bīstami bērniem. Uzglabājiēt visus iepakojuma materiālus (plastmasas maisus, polistirolu utt.) bērniem nepieejamā vietā.
- Lai izvairītos no ievainojumiem, pēc transportēšanas skrūvju noņemšanas pārklājiēt caurumus ar skrūvju vāciņiem. Nepārvietojiet veļas mazgājamo mašīnu, ja transportēšanas skrūves nav savā vietā. Pirms veļas mazgājamās mašīnas pārvietošanas uz citu vietu uzstādiēt transportēšanas skrūves. Glabājiēt transportēšanas skrūves drošā vietā vēlākai izmantošanai.



- Ātrodiēt **transportēšanas skrūves (A)** veļas mašīnas aizmugurē.
- Izmantojot komplektācijā iekļauto uzgriežņatslēgu, atlaidiēt visas transportēšanas skrūves, griežot tās pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.

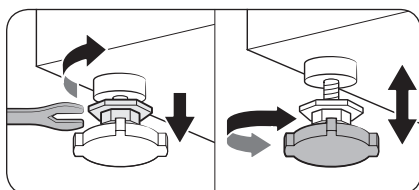
PIEZĪME

Noteikti uzglabājiēt transportēšanas skrūves turpmākai izmantošanai.

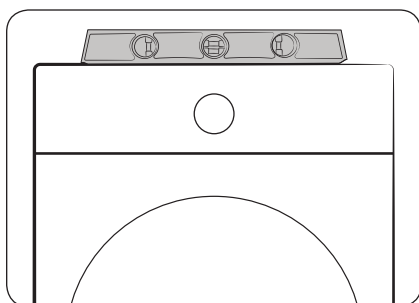


3. Ievietojiet caurumos **skrūvju vāciņus (B)**.

3. DARBĪBA Līmeņošanas balstu noregulēšana

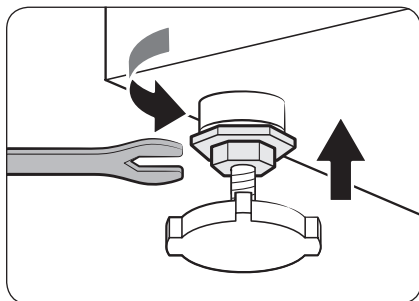


1. Uzmanīgi novietojiet veļas mazgājamo mašīnu vajadzīgajā pozīcijā. Pārmērīga spēka pielietošana var sabojāt līmeņošanas balstus.

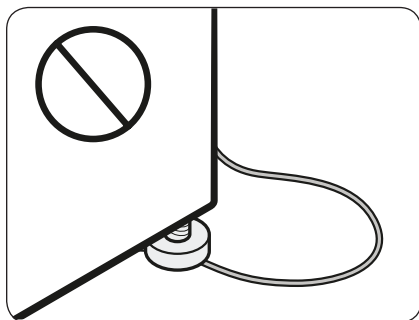


2. Nolīmeņojiet veļas mazgājamo mašīnu, manuāli pielāgojot līmeņošanas balstus.

Uzstādīšana



3. Kad nolīmeņošana ir pabeigta, pievelciet uzgriežņus, izmantojot uzgriežņatslēgu.



⚠ UZMANĪBU

Uzstādot produktu, pārliecinieties, vai līmeņošanas balsti nespiež barošanas vadu.

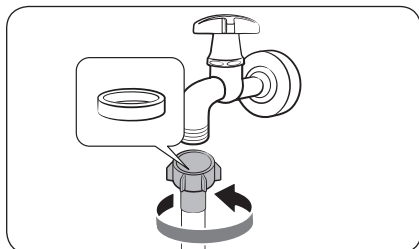
⚠ UZMANĪBU

Pārliecinieties, ka visi līmeņošanas balsti balstās uz grīdas virsmas, lai izvairītos no veļas mazgājamās mašīnas kustības vai trokšņa vibrāciju dēļ. Pēc tam pārbaudiet, vai veļas mazgājamā mašīna nelīgojas. Ja veļas mazgājamā mašīna nelīgojas, pievelciet uzgriežņus.

4. DARBĪBA Ūdens caurules pievienošana

Komplektācijā iekļautā ūdens caurule var būt atšķirīga atkarībā no modeļa. Lūdzu, sekojiet norādījumiem, kas attiecināmi uz komplektācijā iekļauto ūdens cauruli.

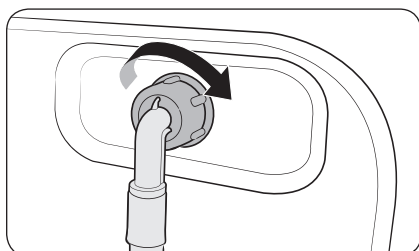
Pievienošana pie vītnes tipa ūdens krāna



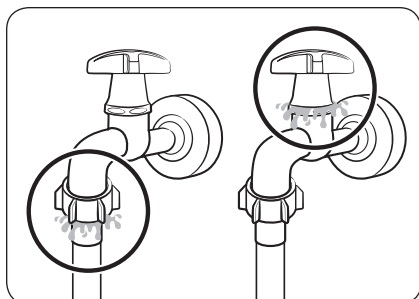
1. Pievienojiet ūdens cauruli pie ūdens krāna un pēc tam pagriežiet to pa labi, lai pievilktu.

⚠ UZMANĪBU

Pirms ūdens caurules pievienošanas, pārliecinieties, ka caurules savienotājā ir gumijas starplika. Neizmantojiet cauruli, ja starplika ir bojāta vai tās nav.



2. Pievienojiet ūdens caurules otru galu pie ieklūdes vārsta veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē un pēc tam pagriežiet to pa labi, lai pievilktu.



3. Lēnām atgrieziet ūdens krānu un pārbaudiet, vai ap savienojuma vietām nav radušās noplūdes. Ja radušās ūdens noplūdes, atkārtojiet 1. un 2. soli.

⚠ BRĪDINĀJUMS

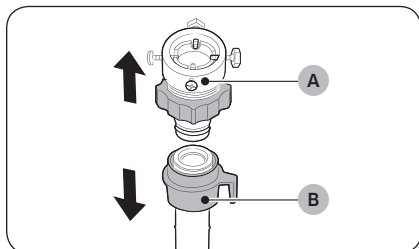
Ja radusies ūdens noplūde, pārtrauciet veļas mazgājamās mašīnas lietošanu un atvienojiet to no elektrības padeves. Pēc tam sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru, ja radusies noplūde no ūdens caurules, vai arī sazinieties ar santehniķi, ja radusies noplūde no ūdens krāna. Pretējā gadījumā tas var izraisīt elektrošoku.

⚠ UZMANĪBU

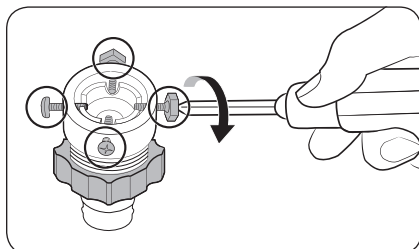
Nenostiepiet ūdens cauruli ar spēku. Ja caurule ir pārāk īsa, nomainiet to pret garāku augstspiediena cauruli.

Uzstādīšana

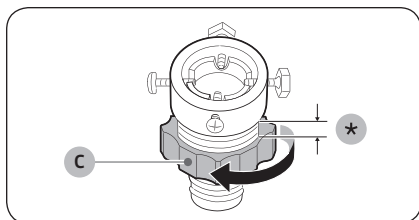
Pievienošana pie ūdens krāna bez vītnes



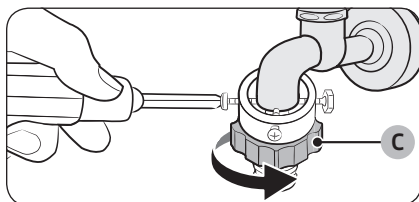
1. Atvienojiet **adapteri (A)** no ūdens caurules (**B**).



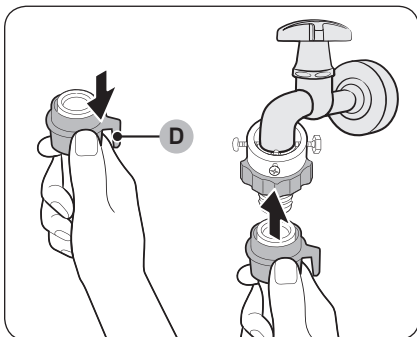
2. Izmantojiet krustveida skrūvgriezi, lai atskrūvētu visas četras adaptera skrūves.



3. Turiet adapteri un pagriežiet **detālu (C)** bultiņas norādītajā virzienā, lai to atskrūvētu par 5 mm (*).



4. Uzstādiet adapteri uz ūdens krāna un tad pievelciet skrūves, vienlaicīgi paceļot adapteri uz augšu.
5. Pagriežiet **detālu (C)** bultiņas norādītajā virzienā, lai to nostiprinātu.



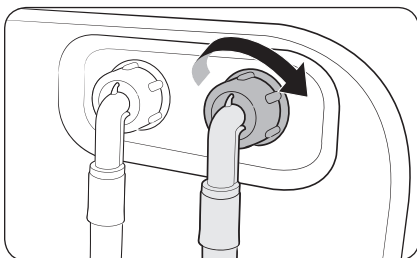
6. Pavelkot uz leju ūdens caurules **detaļu (D)**, pievienojiet ūdens cauruli pie adaptera. Pēc tam atbrīvojiet **detaļu (D)**. Caurule ieguļas adapterī ar klikšķim līdzīgu skaņu.

7. Lai pabeigtu ūdens caurules pievienošanu, skatiet 2. un 3. soli sadaļā „Pievienošana pie vītnes tipa ūdens krāna”.

PIEZĪME

- Pēc ūdens caurules pievienošanas adapterim pavelciet ūdens cauruli uz leju, lai pārbaudītu, vai tā ir pareizi pievienota.
- Izmantojiet standarta tipa ūdens krānus. Ja krāns ir kvadrātveida vai pārāk liels, pirms krāna ievietošanas adapteri noņemiet starpgredzenu.

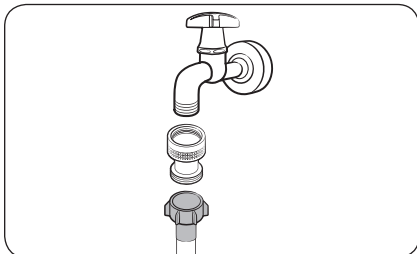
Modeļiem ar papildus karstā ūdens ieplūdi:



1. Pievienojiet karstā ūdens caurules sarkano galu pie karstā ūdens ieplūdes ierīces aizmugurē.
2. Pievienojiet otru karstā ūdens caurules galu pie karstā ūdens krāna.

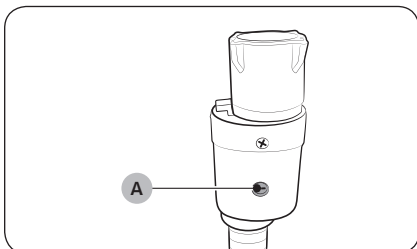
Uzstādīšana

Pārbaudes vārsts (tikai atbilstošiem modeļiem)



Pirms ūdens šļūtenes pievienošanas ūdens krānam, pievienojiet nodrošināto pārbaudes vārstu pie ūdens krāna un pēc tam pievienojiet ūdens šļūteni.

Aqua Stop ūdens caurule (tikai atbilstošiem modeļiem)



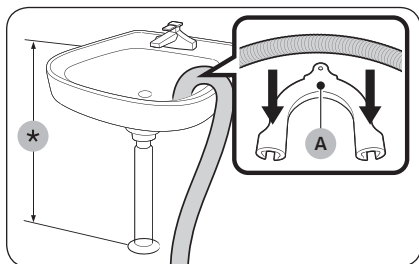
Aqua Stop ūdens caurule brīdina lietotājus, kad pastāv ūdens noplūžu risks. Tā uzrauga ūdens plūsmu, un noplūdes gadījumā caurules centrālajā daļā esošais **indikators (A)** iekrāsojas sarkanā krāsā.

PIEZĪME

Aqua Stop caurules galu jāpievieno pie ūdens krāna, nevis veļas mazgājamās mašīnas.

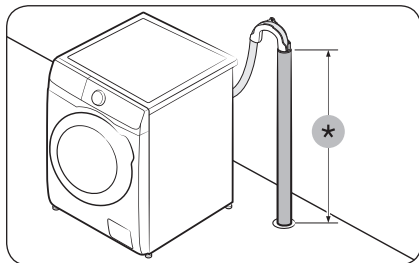
5. DARBĪBA Novadcaurules novietošana

Novadcauruli var novietot trīs veidos.



Pāri izlietnes malai

Novadcaurule jānovieto 60 cm līdz 90 cm (*) augstumā no grīdas. Lai saglabātu novadcaurules uzgaļa izliekumu, izmantojiet komplektācijā iekļauto **plastmasas elastīgās caurules ieliktni (A)**. Lai nodrošinātu normālu ūdens novadišanu, nostipriniet ieliktni pie sienas, izmantojot āķi.



Pie novadcaurules

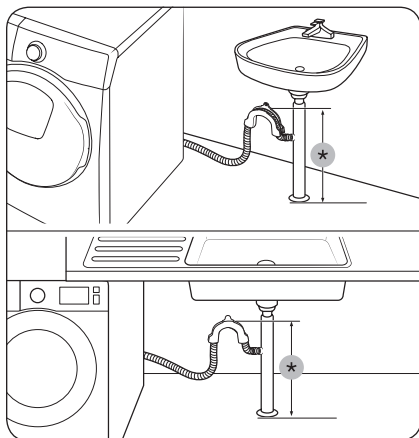
Novadcaurulei jāatrodas 60 cm līdz 90 cm augstumā (*). Ieteicams izmantot 65 cm augstu vertikālu cauruli.

- Lai nodrošinātu pareizu elastīgās novadcaurules pozīciju, izmantojiet komplektā iekļauto plastmasas elastīgās caurules ieliktni (skatiet attēlā).
- Lai novērstu noplūdes ūdens novadišanas laikā, raugieties, lai elastīgā novadcaurule būtu iebīdīta aptuveni 15 cm dziļumā.
- Lai nepieļautu elastīgās novadcaurules izkustēšanos, nostipriniet to pie sienas.

Spiediena novadcaurules prasības:

- Minimālais diametrs – 5 cm.
- Minimālā novadišanas kapacitāte – 60 litri/minūtē.

Uzstādīšana



Izlietnes novadcaurules atzarojumā:

Novadcaurules atzarojumam jāatrodas augstāk par izlietnes sifonu, lai caurules gals būtu vismaz 60 cm attālumā no grīdas.

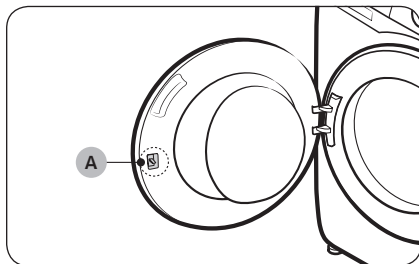
(*): 60 cm

⚠ UZMANĪBU

Noņemiet vāciņu no izlietnes novadcaurules atzarojuma, pirms tam pievienojat novadcauruli.

6. DARBĪBA Ieslēgšana

Pievienojiet strāvas vadu sienas kontaktligzdai, kas ir ar pareizu nominālu, zemēta un aizsargāta ar drošinātāju vai jaudas slēdzi. Pēc tam pieskarieties , lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.



📖 PIEZĪME

Durvju aizbīdnis (svira) (A) sākotnēji ir veidots, lai būtu nedaudz vaļīgs, jo tas var atvieglot durvju aizbīdņa ievietošanu durvīs.

📖 PIEZĪME

Ja durvis uzstādīšanas laikā tiek bloķētas, iespraudiet barošanas vadu un ieslēdziet barošanu. Durvis atbloķēsies.

Pirms sākat

PIEZĪME

Pirms pirmās veļas mazgāšanas reizes ir jāveic pilns mazgāšanas cikls, neievietojot tvertnē veļu.

Sākotnējā uzstādīšana

- Kad pirmo reizi ieslēdzat veļas mazgājamo mašīnu, ekrānā parādās sākotnējais uzstādīšanas process. Izpildiet ekrānā redzamās instrukcijas, lai to pabeigtu.
- Sākotnējā uzstādīšana netiks atkārtota pēc tās pabeigšanas. Lai pabeigtu sākotnējo uzstādīšanu, mazgāšanas cikls ir jāveic vismaz vienu reizi.
- Sākotnējā uzstādīšana ietver valodas izvēli, kalibrēšanu un īsu pamācību.
- Pieskarieties  vai pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai pārietu uz nākošo ekrānu.

Veiciet kalibrēšanu

- Sākotnējā uzstādīšana ietver kalibrēšanas procesu, kas seko pēc valodas izvēles. Jums jāveic kalibrēšana pirms veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas.
- Iztukšojiet tvertni un pēc tam pieskarieties un turiet nospiestu  lai sāktu kalibrēšanu.
- Kad kalibrēšana ir pabeigta, barošana automātiski izslēdzas un atkal ieslēdzas.
- Ja vēlreiz vēlaties veikt kalibrēšanu, pieskarieties un 3 sekundes turiet nospiestu , lai ieeitu **Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas)**, un atlasiet **Calibration (Kalibrēšana)**.

Pirms sākat

Veļas mazgāšanas vadlīnijas

1. DARBĪBA Sašķirošana

Sašķirojiet veļu, ņemot vērā šādus kritērijus:

- Kopšanas etiķete: sašķirojiet atsevišķi kokvilnas, dažādu šķiedru, sintētikas, zīda, vilnas un viskozes veļu.
- Krāsa: sašķirojiet atsevišķi baltu veļu no krāsainas veļas.
- Lielums: ievietojot tvertnē dažāda lieluma apģērba gabalus, uzlabosies mazgāšanas veiktspēja.
- Jutīgums: mazgājiet atsevišķi smalka auduma apģērbus, bet jaunu tīras vilnas apģērbu, aizkaru un zīda izstrādājumu mazgāšanai izmantojiet opciju Easy Iron (Vieglā gludināšana). Pārbaudiet mazgājamā apģērba etiķetes.

PIEZĪME

Pārliecinieties, ka pirms mazgāšanas uzsākšanas esat pārbaudījis apģērba kopšanas etiķetes un sašķirojies apģērbus atbilstoši tajās sniegtajiem norādījumiem.

2. DARBĪBA Kabatu iztukšošana

Iztukšojiet apģērba kabatas

- Tādi metāliski priekšmeti, kā monētas, adatas un apģērba sprādzes, var sabojāt gan citus apģērba gabalus, gan tvertni.

Izvērsiet apģērbus ar pogām un izšuvumiem uz iekšpusi

- Ja mazgāšanas laikā bikšu vai džemperu rāvējslēdzī ir atvērti, iespējams sabojāt tvertni. Rāvējslēdzī ir jāaizver un jānofiksē ar aukliņu.
- Apģērbs ar garām auklām var savīties kopā ar citām drēbēm. Pārliecinieties, ka esat sasējis auklas pirms mazgāšanas.

3. DARBĪBA Mazgāšanas tīkla izmantošana

- Krūšturus (mazgājamus veļas mašīnā) ir jāievieto mazgāšanas tīklā. Krūšturu metāla daļas var izdurties cauri vai saplēst citus apģērba gabalus.
- Mazi un viegli apģērba gabali, piemēram, zeķes, cimdi, zeķbikses un kabatlakatiņi, var aptīties ap durtiņām. Ievietojiet tos smalkā mazgāšanas tīklā.
- Nemazgājiet mazgāšanas tīklu, ja tajā nav ievietota veļa. Tādā veidā ir iespējams izraisīt pārmērīgu vibrāciju, kas var izkustināt veļas mazgājamo mašīnu un izraisīt traumas.

4. DARBĪBA Priekšmazgāšana (ja nepieciešams)

Ja veļa ir ļoti netīra, atlasiet izvēlētajam ciklam opciju Prewash (Priekšmazgāšana). Neizmantojiet opciju Prewash (Priekšmazgāšana), ja mazgāšanas līdzeklis tiek ievietots tvertnē manuāli.

5. DARBĪBA Veļas daudzuma noteikšana

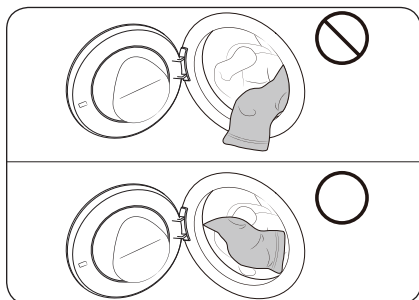
Nepārslodzojiet veļas mazgājamo mašīnu. Pārslodzošana var traucēt veļas mazgājamajai mašīnai izmazgāt veļu. Lai noteiktu konkrētam veļas veidam atbilstošo ievietošanas daudzumu, skatiet 43. lpp.

PIEZĪME

Mazgājot gultas veļu vai gultas pārvalkus, mazgāšanas laiks var būt ilgāks un centrifūgas efektivitāte – zemāka. Gultas veļai vai gultas pārvalkiem ieteicamais maksimālais centrifūgas cikla ātrums ir 800 apgr./min. un ieteicamais svars 2,0 kg vai mazāk.

UZMANĪBU

- Nevienmērīgi sadalīta veļa var pazemināt centrifūgas darbības efektivitāti.
- Pārliedzinieties, ka veļa ir pilnībā ievietota tvertnē un nav ieķērusies durtiņās.
- Neveriet durtiņas ciet ar spēku. Aizveriet durtiņas uzmanīgi. Pretējā gadījumā durtiņas var neaizvērties līdz galam.



UZMANĪBU

Pārliedzinieties, ka veļa ir pilnībā ievietota tvertnē un nav ieķērusies durtiņās.

6. DARBĪBA Pareiza veida mazgāšanas līdzekļa izmantošana

Izmantojamā mazgāšanas līdzekļa veids ir atkarīgs no auduma veida (kokvilna, sintētika, smalki audumi, vilna), krāsas, mazgāšanas temperatūras un netīrības pakāpes. Pārliedzinieties, ka tiek izmantots mazgāšanas līdzeklis, kas ir paredzēts automātiskām veļas mazgājamām mašīnām.

PIEZĪME

- Rīkojieties saskaņā ar mazgāšanas līdzekļa ražotāja ieteikumiem un ņemiet vērā veļas svaru, netīrības pakāpi un ūdens cietības pakāpi jūsu reģionā. Ja neesat pārliedzināts par ūdens cietības pakāpi, sazinieties ar vietējo ūdensapgādes iestādi.
- Neizmantojiet mazgāšanas līdzekli, kuram ir tendence sacietēt vai sabiezēt. Šāds mazgāšanas līdzeklis var palikt veļas mazgājamajā mašīnā pēc skalošanas cikla beigām un nosprostot noplūdes atveri.

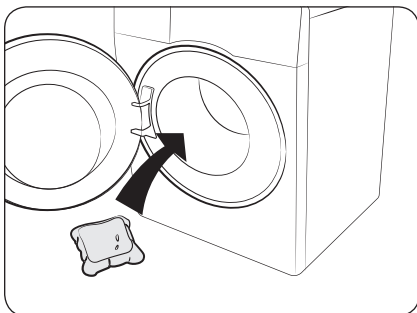
UZMANĪBU

Ja mazgājat vilnas apģērbus, izmantojot ciklu Wool/Delicates (Vilna/smalki audumi), lietojiet vilnas izstrādājumiem paredzēto mazgāšanas līdzekli. Izmantojot pulverveida mazgāšanas līdzekli ar ciklu Wool/Delicates (Vilna/smalki audumi), tas var pielipt pie veļas un izraisīt krāsas maiņu.

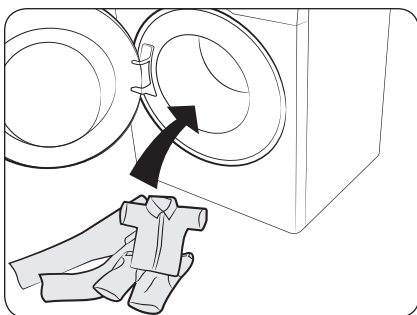
Pirms sākat

Veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas

Labākiem mazgāšanas rezultātiem, izmantojot veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas, lūdzu, sekojiet šiem norādījumiem.



1. Ievietojiet kapsulu tukšas tvertnes apakšdaļā, tuvāk aizmugurējai sienai.



2. Ievietojiet veļu tvertnē uz veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas.

⚠ UZMANĪBU

Ciklos, kuros tiek izmantots auksts ūdens vai kas ilgst mazāk par vienu stundu, kapsula var neizšķīst pilnīgi.

Mazgāšanas līdzekļa ieteikumi

Ieteikumi attiecas uz temperatūras diapazoniem, kas norādīti ciklu grafikā.

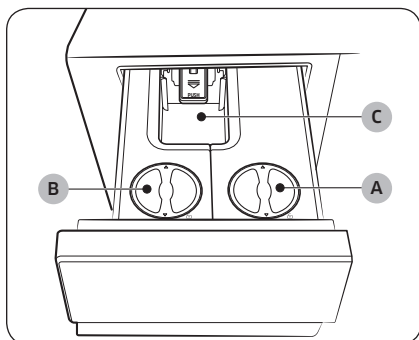
●	Ieteikts	▲	Tikai šķidrās mazgāšanas līdzeklis
–	Nav ieteikts	△	Tikai pulverveida mazgāšanas līdzeklis

Cikls	Mazgāšanas līdzeklis			Temperatūra (°C)
	Universāls	Smalki audumi un vilnas izstrādājumi	Speciālists	
Eco 40-60	●	-	-	-
Cotton (Kokvilna)	●	-	-	Auksta-Maks.
AI Wash (AI mazgāšana) (tikai atbilstošiem modeļiem)	●	-	-	40
15' Quick Wash (15 min. ātrā mazgāšana)	●	-	-	Auksta-40
Super Speed (Īpaši ātrā mazgāšana) (tikai atbilstošiem modeļiem)	●	-	-	Auksta-40
Less Microfiber (Mazāk mikrošķiedru)	●	-	-	Auksta-40
Intense Cold (Intensīva aukstā mazgāšana)	●	-	-	Auksta
Synthetics (Sintētikas izstrādājumi)	●	-	-	Auksta-60
Delicates (Smalki audumi)	-	▲	-	Auksta-40
Towels (Dviļi)	●	-	-	Auksta-Maks.
Bedding (Gultas veļa)	●	-	-	Auksta-40
Shirts (Krekli)	●	-	-	Auksta-60
Hygiene Steam (Higiēniskā apstrāde ar tvaiku)	●	-	-	Auksta-Maks.
Wool (Vilnas izstrādājumi)	-	▲	-	Auksta-40
Outdoor (Āra apģērbs)	●	-	●	Auksta-40
Colours (Krāsainais apģērbs)	●	-	-	Auksta-40
Silent Wash (Klusā mazgāšana)	●	-	-	Auksta-40
Mixed Load (Jaukta veida) (tikai atbilstošiem modeļiem)	●	-	-	Auksta-40
Cloudy Day (Mākoņaina diena)	●	-	-	Auksta-60
Wash+Dry (Mazgāšana + žāvēšana)	●	-	-	-

Pirms sākat

Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes vadlīnijas

Kad automātiskā dozēšanas opcija ir ieslēgta, veļas mazgājamā mašīna izdala piemērotu veļas mazgāšanas līdzekļa vai veļas mīkstinātāja daudzumu katrai ielādei. Detalizētu informāciju skatiet tālāk:



A. Dozators 1

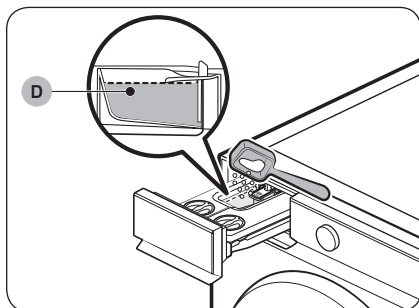
- Šajā dozatorā jūs drīkstat lietot tikai šķidro mazgāšanas līdzekli.

B. Dozators 2

- Šajā dozatorā jūs drīkstat lietot tikai veļas mīkstinātāju vai šķidro mazgāšanas līdzekli.
- Šis dozators pēc noklusējuma ir iestatīts veļas mīkstinātāja dozēšanai. Jūs varat mainīt šī dozatora iestatījumus uz mazgāšanas līdzekļa dozēšanu. Plašāku informāciju skatiet 52. lappusē.

C. Manuālais veļas mazgāšanas līdzekļa nodalījums

- Jūs varat izmantot šo nodalījumu, lai pievienotu vēlamo šķidrā mazgāšanas līdzekļa, mazgāšanas pulvera vai veļas mīkstinātāja daudzumu vienam mazgāšanas ciklam.
- Lai izmantotu veļas mazgāšanas līdzekli šajā nodalījumā, pārliecinieties, ka automātiskās dozēšanas opcija ir izslēgta. (Plašāku informāciju par automātiskās dozēšanas izslēgšanu skatiet 48. lappusē.



⚠ UZMANĪBU

- Pievienojot veļas mazgāšanas līdzekli manuālā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā, nepārsniedziet **maks. atzīmi (D)**. Tas var negatīvi ietekmēt mazgāšanas rezultātus.
- Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus. Ķīmiski nosēdumi uz tvertnes pasliktina mazgāšanas veikspēju.

UZMANĪBU

- Nedarbiniet veļas mazgājamo mašīnu, kamēr dozators **1** vai **2** nav ievietots veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.
 - Ūdens noplūde var izraisīt elektrošoku vai traumas.
- Neizmantojiet atvilktnē šāda veida veļas mazgāšanas līdzekļus.
 - Tabletes, kapsulas, bumbas vai tīkliņa veida mazgāšanas līdzekļi.
- Neizmantojiet želejveida vai viskozu veļas mazgāšanas līdzekli/mikstinātāju mazgāšanas līdzekļa atvilktnē, jo tie iespējams labi neplūdis.
 - Izlasiet veļas mazgāšanas līdzekļa/mikstinātāja ražotāja instrukcijas pirms izmantojat tos veļas mazgājamajā mašīnā.
- Nenēsājiet no mazgāšanas līdzekļa nodaļuma izņemto dozatoru apkārt. Ievietojiet dozatoru atpakaļ vietā.
 - Pretējā gadījumā dozators var izkustēties un tā saturs var izlīst.
- Iztukšojiet mazgāšanas līdzekļa atvilktnes dozatorus pirms pārvietojat veļas mazgājamo mašīnu, lai novērstu, ka to saturs izlīst uz grīdas.
- Raugieties neuzliet auduma mikstinātāju uz darbvirsmas vai vadības paneļa.

PIEZĪME

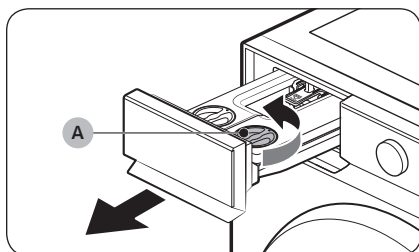
- Ja mazgāšanas līdzekļa atvilktnē nav pilnībā aizvērts, parādās ziņojums **“Close dispenser (Aizvērt dozatoru)”**. Pirms veļas mazgājamās mašīnas palaišanas aizveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.
- Ja displejā parādās ziņojums **“Refill Auto dispenser with detergent (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli)”**, **“Refill Auto dispenser with softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar veļas mīkstinātāju)”** vai **“Refill Auto dispenser with detergent and softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli un veļas mīkstinātāju)”**, piepildiet atbilstošo dozatoru. Šie trauksmes ziņojumi tiek parādīti tikai vienreiz, kad veļas mazgājamā mašīna ir ieslēgta pēc tam, kad veļas mazgājamā mašīna konstatē tukšu mazgāšanas līdzekļa/mikstinātāja nodaļumu.
- Veļas mazgāšanas līdzeklis / mīkstinātājs netiek automātiski dozēts ciklā Wool/Delicates (Vilna/smalki audumi). Lai dozētu veļas mazgāšanas līdzekli / mīkstinātāju ciklā Wool/Delicates (Vilna/smalki audumi), jums manuāli jāiestata veļas mazgāšanas līdzekļa / mīkstinātāja iepildes līmenis.
- Īpašam veļas mazgāšanas līdzeklim vai mīkstinātājam (vilnai, bērnu apģērbam u.tml.) iegādājieties papildu dozatorus un izmantojiet jaunus dozatorus tikai īpašajam veļas mazgāšanas līdzeklim vai mīkstinātājam.
- Iespējams būs grūti atvērt mazgāšanas līdzekļa atvilktni tikai ar pirkstu galiem. Stingri ar roku satveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktnes rokturi un pavelciet, lai atvērtu.
- Iespiediet mazgāšanas līdzekļa atvilktni pilnībā līdz galam, lai to aizvērtu. Kad atvilktnē ir pareizi aizvērts, jūs dzirdēsiet klikšķi.
- Ja jūtat, ka mīkstinātāja smarža ir vāja, iestatiet mīkstinātāja ievades daudzuma uz augstāku līmeni.
- Pārbaudiet dozatora atveres, pagriežiet vāciņus atvērtā pozīcijā un pēc tam uzpildiet ar mazgāšanas līdzekli vai mīkstinātāju līdz līnijai MAX (MAKS.).
- Neizmantojiet mazgāšanas līdzekļa un mīkstinātāja maisījumu.
- Vienmēr turiet dozatora tvertnes vāciņu aizvērtu.

Pirms sākat

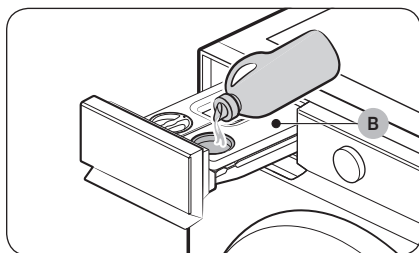
Lai iepildītu mazgāšanas līdzekļus automātiskajā dozatorā

PIEZĪME

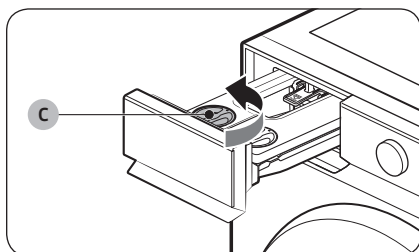
- Ja displejā parādās ziņojums **"Refill Auto dispenser with detergent (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli)"**, **"Refill Auto dispenser with softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar veļas mīkstinātāju)"** vai **"Refill Auto dispenser with detergent and softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli un veļas mīkstinātāju)"**, piepildiet atbilstošo dozatoru.
- Ja ar uzpildīšanu saistītais ziņojums pēc dozatora uzpildīšanas nepazūd, izslēdziet un vēlreiz ieslēdziet veļasmašīnu vai atveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni ilgāk par 3 sekundēm un aizveriet to.
 - Veļas mašīna sāks noteikt uzpildīto veļas mazgāšanas līdzekli vai veļas mīkstinātāju.
 - Noteikšanas laiks var atšķirties atkarībā no veļas mazgāšanas līdzekļa vai veļas mīkstinātāja veida.



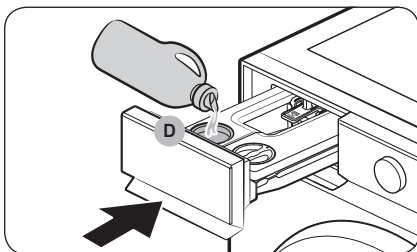
1. Pavelciet mazgāšanas līdzekļa atvilktni, lai atvērtu.
2. Pagrieziet **dozatora 1 vāciņu (A)** pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai to atvērtu.



3. Ievietojiet **dozatorā 1 (B)** pietiekamu daudzumu veļas mazgāšanas līdzekļa.
 - Kad pabeidzat, uzlieciet vāciņu atpakaļ un pagrieziet pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai aizvērtu.



4. Pagrieziet **dozatora 2 vāciņu (C)** pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai to atvērtu.



5. Ievietojiet **dozatorā 2 (D)** pietiekamu daudzumu veļas mīkstinātāja vai veļas mazgāšanas līdzekļa.
 - Kad pabeidzat, uzlieciet vāciņu atpakaļ un pagrieziet pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai aizvērtu.
6. Piespiediet mazgāšanas līdzekļa atvilktni, lai to aizvērtu.
 - Iespiediet mazgāšanas līdzekļa atvilktni pilnībā līdz galam. Kad atvilktni ir pareizi aizvērti, jūs dzirdēsiet klikšķi.

Pirms sākat

UZMANĪBU

- Nelejiet veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju atvilktnē bez dozatora.
 - Ja to izdarāt, iztīriet atvilktni, un pēc tam ievietojiet abus dozatoru.
- Automātiskajā dozatorā lietojiet tikai šķidro veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju. Neizmantojiet pulverveida veļas mazgāšanas līdzekli.
- Pārliedzinieties, vai abi dozatori ir pilnībā ievietoti.
 - Ja tā nav, veļas mazgājamā mašīna var neuzsākt darbību vai nepadot veļas mazgāšanas līdzekļus.
- Pirms uzpildes ar to pašu vai citu veļas mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja veidu iztīriet dozatoru.
- Neatstājiet veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju automātiskajā dozatorā ilgāk par 6 nedēļām.
- Nejauciet kopā veļas mazgājamo līdzekli ar veļas mikstinātāju.
- Lai nepieļautu veļas mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja sacietēšanu, pēc dozatora uzpildes aizveriet korķīti.
- Neizmantojiet balinātāju, kas var izraisīt koroziju un/vai radīt gāzes.
- Nelieciet nevienu dozatoru kājām gaisā.
 - Saturs var izšļakstīties.
- Pārvietošanas laikā nespiediet aizmugurē esošo dozatora izplūdes vietu.
 - Var rasties satura noplūde.
- Ievērojiet piesardzību, uzpildot atbilstošajā dozatorā veļas mazgāšanas līdzekli vai veļas mikstinātāju.
 - Saturs var izšļakstīties.
- Izņemot veļas dozatoru **1** vai **2**, lai pārbaudītu tajā atlikušo saturu (kad parādās trauksmes ziņojums vai pirms parādās ziņojums), atvilktnē var būt saglabājies saturs vai iespējama noplūde no atvilktnes apakšas.
- Pirms pārvietojat veļas mazgājamo mašīnu pārliedzinieties, vai visi veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē esošie dozatori ir tukši.
- Veļas mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja iepildes vai uzpildes līmenis ir atkarīgs no veida vai atlikušā veļas mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja daudzuma.
- Ja displejā parādās ziņojums **"Refill Auto dispenser with detergent (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli)"**, **"Refill Auto dispenser with softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar veļas mikstinātāju)"** vai **"Refill Auto dispenser with detergent and softener (Piepildīt automātisko dozatoru ar mazgāšanas līdzekli un veļas mikstinātāju)"**, nekavējoties piepildiet atbilstošo dozatoru. Vēlāka uzpilde var likt samazināties līdzekļa iepildes līmenim.
- Uzlejot veļas mazgāšanas līdzekli tieši uz veļas, var rasties veļas krāsas izmaiņas. Nelejiet veļas mazgāšanas līdzekli dozatorā.
- Neizmantojiet sacietējušu veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju.

PIEZĪME

- Manuālā veļas mazgāšanas līdzekļa nodalījumā esošais mitrums izraisa veļas pulvera salipšanu. Tādēļ pirms veļas pulvera pievienošanas noslaukiet mitrumu ar a sausu drānu.
- Izmantojiet veļas mazgāšanas līdzekli un balinātāju tikai veļas mazgājamajai mašīnai.
- Nelejiet želejveida vai viskozu veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju mazgāšanas līdzekļa atvilktnē, jo tie var nebūt pietiekami plūstoši.
 - Izlasiet veļas mazgāšanas līdzekļa/mikstinātāja ražotāja instrukcijas pirms izmantojat tos veļas mazgājamajā mašīnā.

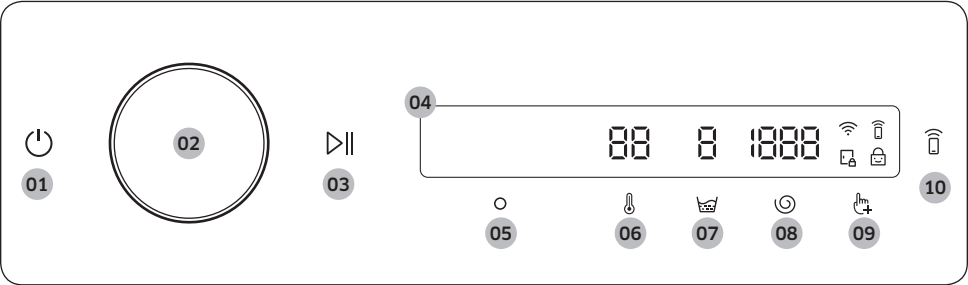
Darbības

PIEZĪME

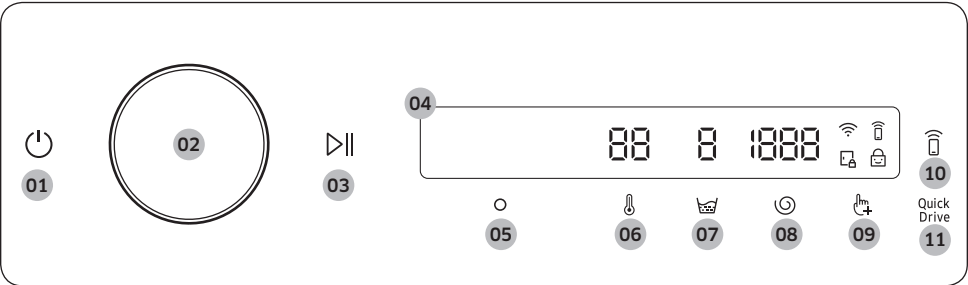
Šajā rokasgrāmatā redzami ciklu un funkciju nosaukumi jūsu produktam var atšķirties.

Vadības panelis

WD**DB7*****, WD**DG6*****, WD**DG5*****



WD**DB8*****



01 Power(Ieslēgšana) ⏻	Pieskarieties, lai ieslēgtu vai izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. - Ja neizmantojat vadības paneli 10 minūtes pēc veļas mazgājamās mašīnas ieslēgšanas, veļas mazgājamā mašīna automātiski izslēdzas. - Veļas mazgājamā mašīna automātiski izslēdzas, kad tiek pabeigts cikls. ⚠ UZMANĪBU Nepieskarieties ⏻, lai izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu, kamēr notiek mazgāšanas cikls. Pieskarieties ▶ un turiet nospiestu, lai vispirms apturētu ciklu, un pēc tam pieskarieties ⏻, lai izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
02 Navigācijas ciparnīca	Pagriežiet navigācijas ciparnīcu pa kreisi vai pa labi, lai pārvietotos pa cikliem un funkcijām. Kad pagriežat navigācijas ciparnīcu, LCD parāda jūsu izvēli (piemēram, ciklu, opciju un iestatījumu).

Darbības

03 Start/Pause (Iedarbināšana/ pauze) ▷	Pieskarieties un turiet nospiestu vai pārtrauciet darbību.
04 Displejs	Displejā tiek attēlota pašreizējā cikla informācija un aprēķinātais atlikušais laiks, vai arī informācijas ziņojums, ja radusies problēma.  PIEZĪME Patiesais mazgāšanas laiks var atšķirties no sākotnēji aprēķinātā laika, kad parādīts vadības panelī cikla izvēles brīdī.
05 OK (Labi) ○	Pieskarieties, lai apstiprinātu funkcijas vai iestatījuma izvēli.
06 Temp. (Temperatūra) ℹ	Pieskarieties, lai mainītu ūdens temperatūru izvēlētajam ciklam. Indikators virs pogas norāda noklusējuma vai izvēlēto iestatījumu.
07 Rinse (Skalošana) 🚿	Pieskarieties, lai mainītu skalošanas skaitu izvēlētajam ciklam. Indikators virs pogas norāda noklusējuma vai izvēlēto iestatījumu.
08 Spin (Centrifūga) 🌀	Pieskarieties, lai mainītu centrifūgas ātrumu izvēlētajam ciklam. Indikators virs pogas norāda noklusējuma vai izvēlēto iestatījumu.
09 Options/Additional functions (Opcijas/ papildusfunkcijas) ⚙️	Pieskarieties, lai atvērtu izvēlni Options/Additional functions (Opcijas/papildus funkcijas). Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu, lai atvērtu izvēlni Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas).
10 Smart Control 📶	Pieskarieties, lai aktivizētu vai deaktivizētu funkciju Smart Control. Pieskarieties un turiet nospiestu, lai ieltu savienošanas pāri režīmā, lai savienotu SmartThings lietotni. Kad ir aktivizēta funkcija Smart Control, jūs varat vadīt savu veļas mazgājamo mašīnu attālināti, izmantojot SmartThings lietotni savā viedtālrunī vai planšetdatorā (Android vai iOS).
11 Quick Drive (Ātrā darbība) (tikai modeļis WD**DB8*****)	Pieskarieties, lai aktivizētu vai deaktivizētu funkciju Quick Drive (Ātrā darbība). Jūs varat samazināt kopējos izvēlēta cikla mazgāšanas laika iestatījumus. Noteiktiem cikliem var nebūt pieejama opcija Quick Drive (Ātrā darbība).

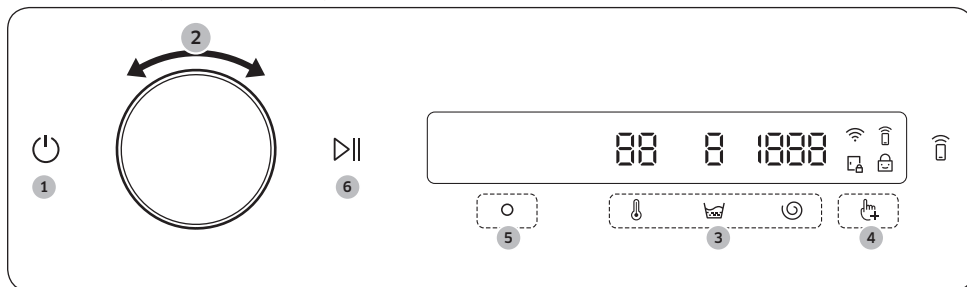
Ikonu apraksti

	Wi-Fi	• Šī ikona norāda, ka veļas mazgājamā mašīna ir savienota ar Wi-Fi.
	Smart Control	• Šī ikona norāda, ka ir ieslēgta funkcija Smart Control. • Plašāku informāciju skatiet 55. lappusē.
	Door Lock (Durvis bloķētas)	• Šī ikona norāda, ka durvis ir bloķētas un tās nevar atvērt. • Durvis cikla laikā bloķējas automātiski, un ieslēdzas šis indikators. • Jūs varat atvērt durvis, kad šī ikona pazūd.
	Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība)	• Šī ikona norāda, ka ir ieslēgta funkcija Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība). • Plašāku informāciju skatiet 50. lappusē.

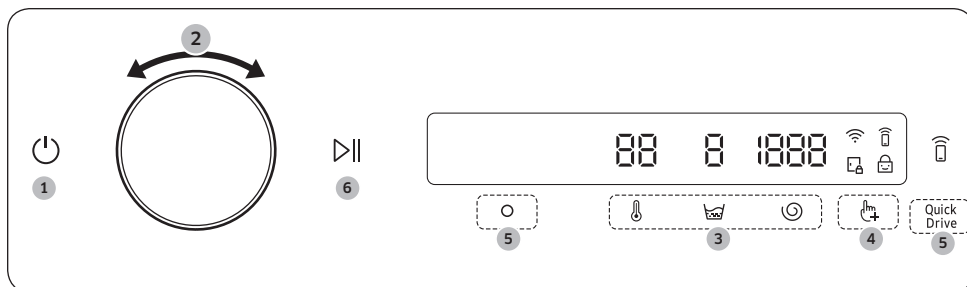
Darbības

Cikla darbība

WD**DB7****, WD**DG6****, WD**DG5****



WD**DB8****



1. Pieskarieties , lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai atlasītu vēlamo ciklu.
 - Plašāku informāciju skatiet **43.** lappusē.
3. Pieskarieties ,  vai , lai mainītu noklusējuma cikla iestatījumus.
4. Pieskarieties  un pēc tam pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos papildus funkcijas.
 - Plašāku informāciju skatiet **47.** lappusē.
5. Pieskarieties , lai mainītu izvēlētajās papildus funkcijas iestatījumus.
 - Modelim WD**DB8**** jūs varat pieskarties **Quick Drive (Ātrā darbība)**, lai ieslēgtu vai izslēgtu funkciju.
 - Ne visiem cikliem ir pieejamas papildus funkcijas.
6. Pieskarieties  un turiet nospiestu, lai sāktu darbību.
 - Kad iestatāt vēlamo ciklu, ekrānā parādās šis cikla apraksts, maksimālā veļas noslodze un cikla laiks. Jūs varat arī pārbaudīt cikla progresu, atlikušo cikla laiku un informācijas kodus.

Ciklu pārskats

Cikls	Apraksts	Maks. svars (kg)
Eco 40-60	- Lai mazgātu parasti netīrus kokvilnas izstrādājumus, kurus var mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā, kopā vienā ciklā. Šis cikls tiek izmantots, lai izvērtētu atbilstību ES Ecodesign likumdošanai. - Šis cikls ir iestatīts kā noklusējuma cikls.	Maks.
Cotton (Kokvilna)	- Kokvilnas izstrādājumiem, gultas veļai, galdautiem, apakšveļai, dvieļiem vai krekliem. Mazgāšanas laiks un skalošanas reižu skaits tiek automātiski pielāgots ievietotās veļas daudzumam. - Lai mazgātu nedaudz netīrus kokvilnas izstrādājumus 20 °C nominālajā temperatūrā.	Maks.
AI Wash (AI mazgāšana) (tikai atbilstošiem modeļiem)	Pielāgo nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu un mazgāšanas ciklu, balstoties uz ievietotās veļas daudzumu un netīrības pakāpi. Šo ciklu ir vislabāk ieteicams izmantot ar funkciju Automātiskā dozēšana.	Maks.
15' Quick Wash (15 min. ātrā mazgāšana)	Viegli notraipītam apģērbam, kas ātri jāizmazgā un kura svars ir mazāks par 2,0 kg. - Izmantojiet mazāk par 20 g mazgāšanas līdzekļa. Izmantojot vairāk par 20 g mazgāšanas līdzekļa, var palikt mazgāšanas līdzekļa atliekas. - Izmantojiet ne vairāk par 20 ml šķidrā mazgāšanas līdzekļa.	2
Super Speed (Īpaši ātrā mazgāšana) (tikai atbilstošiem modeļiem)	- Ātri izmazgā ikdienā velkamas drēbes, piemēram, apakšveļu un krekļus. - Cikla darbības laiks var atšķirties atkarībā no ūdens padeves apstākļiem, mazgājamās veļas apjoma un veida.	5
Less Microfiber (Mazāk mikrošķiedru)	Izmantojiet šo ciklu, lai samazinātu mikrošķiedru daudzumu, kas rodas sintētisko drēbju mazgāšanas laikā.	2
Intense Cold (Intensīva aukstā mazgāšana)	Zemas temperatūras cikls ar ecobubble (ekoloģisko burbuļu) tehnoloģiju, kas palīdz samazināt strāvas patēriņu.	4
Synthetics (Sintētikas izstrādājumi)	Audumiem, kas ir izgatavoti no poliestera (diolena, trevira), poliamīda (perlona, neilona) vai līdzīga auduma.	4
Delicates (Smalki audumi)	Vislabākajam sniegunam izmantojiet piemērotu mazgāšanas līdzekli smalkiem audumiem vai zīdām.	2
Towels (Dvieļi)	Dušas dvieļiem, dušas lupatiņām un paklājiņiem.	4

Darbības

Cikls	Apraksts	Maks. svars (kg)
Bedding (Gultas veļa)	- Gultas pārklājiem, palagiem, pārvalkiem utt. - Lai sasniegtu labākus mazgāšanas rezultātus, mazgājiet tikai 1 veida gultas veļu.	2
Shirts (Krekli)	Krekliem, blūzēm, kas ražotas no kokvilnas, sintētiskas šķiedrām.	2
Hygiene Steam (Higiēniskā apstrāde ar tvaiku)	- Kokvilnas un lina audumiem, kas nonākuši tiešā saskarē ar ādu, piemēram, apakšveļa. - Optimāliem higiēniskās tvaicēšanas rezultātiem atlasiet 60 °C vai augstāku temperatūru. - Cikli, kuros tiek izmantota apstrāde ar tvaiku, ir īpaši paredzēti cīņai pret alerģijām un baktēriju iznīcināšanai (sterilizēšanai).	4
Wool (Vilnas izstrādājumi)	- Paredzēts veļas mašīnā mazgājamiem vilnas izstrādājumiem un smalkiem audumiem, piemēram, caurspīdīgiem audumiem, krūšturiem, apakšveļai (zīda) un citiem ar rokām mazgājamiem audumiem. - Cikls Wool (Vilnas izstrādājumi) nodrošina maigas, šūpojošas kustības un mērcēšanas ciklu, lai aizsargātu vilnas šķiedras no saraušanās/deformācijas. - Ieteicams izmantot neitrālu mazgāšanas līdzekli.	2
Outdoor (Āra apģērbs)	Āra, slēpošanas un sporta apģērbiem, kas izgatavoti no tādiem īpašiem materiāliem, kā spandekss, „stretch” un mikrošķiedra.	2
Colours (Krāsainais apģērbs)	Cikls ar papildu skalošanu un samazinātu centrifūgas ātrumu, lai nodrošinātu, ka veļa tiek maigi mazgāta un vienmērīgi izskalota.	4
Silent Wash (Klusā mazgāšana)	Darbības trokšņa un vibrāciju samazināšanai.	4
Mixed Load (Jaukta veida) (tikai atbilstošiem modeļiem)	Jaukta veida apģērbiem, kas izgatavoti no kokvilnas un sintētiskas audumiem.	4
Cloudy Day (Mākoņaina diena)	Optimālai žāvēšanai centrifūgā ļoti mitros apstākļos.	Maks.
Rinse+Spin (Skalošana+centrifūga)	Nodrošina papildu skalošanas ciklu pēc veļas mīkstinātāja pievienošanas veļai.	Maks.
Drain/Spin (Novadišana/centrifūga)	Lai novadītu ūdeni tvertnē un veiktu papildus centrifūgas ciklu, lai efektīvi izgrieztu mitrumu no veļas.	Maks.

Cikls	Apraksts	Maks. svars (kg)
Wash+Dry (Mazgāšana + žāvēšana)	Lai mazgātu parasti netīrus kokvilnas izstrādājumus, kurus var mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā, kopā vienā ciklā, un žāvētu tos tādā veidā, lai nekavējoties varētu nolikt glabāšanai skapī. Šis cikls tiek izmantots, lai izvērtētu mazgāšanas un žāvēšanas atbilstību ES Ecodesign likumdošanai.	-
Cotton Dry (Kokvilnas žāvēšana)	Vispārējai žāvēšanai.	-
Synthetics Dry (Sintētiskas žāvēšana)	Žāvēšanas cikls zemā temperatūrā vienībām, kas ir jutīgas pret karstumu.	-
Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+) (tikai atbilstošiem modeļiem)	- Iztīra tvertni, likvidējot tajā uzkrājušos netīrumus un baktērijas. - Iztīra durtiņu gumijas blīvējumu, likvidējot tajā uzkrājušos netīrumus. - Izmantojiet ik pēc 40 mazgāšanas reizēm, pirms tam neuzpildot ierīcē nekādu mazgāšanas līdzekli vai balinātāju. Paziņojums parādās ik pēc 40 mazgāšanas reizēm. - Pārļiecinieties, ka tvertne ir tukša. - Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus.	-
Drum Clean (Tvertnes tīrīšana) (tikai atbilstošiem modeļiem)	- Iztīra tvertni, likvidējot tajā uzkrājušos netīrumus un baktērijas. - Izmantojiet ik pēc 40 mazgāšanas reizēm, pirms tam neuzpildot ierīcē nekādu mazgāšanas līdzekli vai balinātāju. Paziņojums parādās ik pēc 40 mazgāšanas reizēm. - Pārļiecinieties, ka tvertne ir tukša. - Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus.	-
Air Wash (Mazgāšana ar gaisu)	Ar šo ciklu var lieliski likvidēt nepatīkamas smakas.	-

Darbības

PIEZĪME

- **15' Quick Wash (15 min. ātrā mazgāšana)+Dry (Žāvēšana):** Ātrai mazgāšanai un žāvēšanai dažiem sintētiskā auduma apģērba gabaliem svarā līdz 1 kg.
- **Super Speed (Īpaši ātrā mazgāšana)+Dry (Žāvēšana):** Jaukta auduma apģērba gabaliem svarā līdz 4 kg. Žāvēšanas rezultāti var atšķirties atkarībā no šķiedru veida un katras šķiedras daudzuma jauktajā audumā. Žāvēšanas rezultāti ir labāki apģērbiem ar lielāku poliestera saturu. Atkarībā no apģērba apjoma un biezuma var būt nepieciešama papildu žāvēšana.
 - Maksimālā ielāde (4,0 kg) tika testēta atbilstoši IEC standartiem (3 kokvilnas spilveni, 3 kokvilnas dvieļi, 5 vieglas kopšanas spilveni, 11 vieglas kopšanas krekli).
- Piepildot mājāsaimniecībā izmantojamo sadzīves veļas mazgājamo mašīnu vai veļas mazgājamo mašīnu ar žāvētāju līdz ražotāja norādītajai kapacitātei atbilstošajiem cikliem, palīdzēs ietaupīt enerģiju un ūdeni.
- Troksni un atlikušo mitruma saturu ietekmē griezšanās ātrums: jo lielāks griezšanās ātrums griezšanās fāzē, jo lielāks troksnis un mazāks atlikušā mitruma saturs.
- Visefektīvākie cikli enerģijas patēriņa ziņā ir tie, kas darbojas zemākās temperatūrās un ilgāku laiku.

Options/Additional functions (Opcijas/papildus funkcijas)

Options/Additional functions (Opcijas/papildus funkcijas) izmantošana

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai atlasītu vēlamo papildus funkciju.
3. Pieskarieties , lai mainītu izvēlētais funkcijas iestatījumus vai sāktu funkciju.

PIEZĪME

- Lai atgrieztos galvenajā ekrānā, vēlreiz pieskarieties  un pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai atlasītu **Back (Atpakaļ)**, un pieskarieties .
- Ja izvēlēta funkcija netiek atbalstīta, tiek parādīts ziņojums “**Currently not supported (Pašlaik nav atbalstīts)**”, un poga  netiek aktivizēta.
- Kad izvēlaties papildus funkciju, pirmajās desmit izmantošanas reizēs parādās īss palīdzības ziņojums.

Dry (Žāvēšana)

Jūs mazgāšanas cikla beigās varat pievienot žāvēšanas procesu.

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Dry (Žāvēšana)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu** vai atkārtoti pieskarieties , lai atlasītu vēlamo žāvēšanas laiku.
 - Jūs varat atlasīt no **Off (Izslēgts)**, **Auto (Automātiski)**, **30min**, **1hr 00min (1 st. 00 min.)**, **1hr 30min (1 st. 30 min.)**, **2hr 00min (2 st. 00 min.)**, **3hr 00min (3 st. 00 min.)** vai **4hr 00min (4 st. 00 min.)**.
5. Pieskarieties un turiet .

Quick Drive (Ātrā darbība) (tikai atbilstošiem modeļiem)

Jūs varat samazināt kopējos izvēlēta cikla mazgāšanas laika iestatījumus.

Noteiktiem cikliem var nebūt pieejama opcija Quick Drive (Ātrā darbība).

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Quick Drive (Ātrā darbība)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pieskarieties un turiet .

Prewash (Priekšmazgāšana)

Jūs varat pievienot priekšmazgāšanas ciklu pirms galvenā mazgāšanas cikla.

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Prewash (Priekšmazgāšana)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pieskarieties un turiet .

Darbības

Intensive (Intensīvā mazgāšana)

Ļoti netīrai veļai. Katra cikla posma izpildes laiks aizņem ilgāku laiku, kā parasti.

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Intensive (Intensīvā mazgāšana)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pieskarieties un turiet .

PIEZĪME

Izmantojot opciju Intensive (Intensīvā mazgāšana), tiks palielināta mazgāšanas veiktspēja un var tikt pazemināts ūdens temperatūras iestatījums.

Bubble Soak (Mērcēšana ar burbuļiem)

Šī funkcija palīdz likvidēt vairums grūti mazgājamu traipu. Kad ir atlasīts Bubble Soak (Mērcēšana ar burbuļiem), veļa tiek kārtīgi izmērcēta ūdens burbuļos, nodrošinot efektīvāku mazgāšanu.

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Bubble Soak (Mērcēšana ar burbuļiem)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pieskarieties un turiet .

Dose per Wash (Deva mazgāšanas reizei)

Jūs varat palielināt vai samazināt automātiski dozētā veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Dose per Wash (Deva mazgāšanas reizei)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos vēlamo iestatījumu.
 - Noklusējuma iestatījums ir Med. (Vidējs).
 - Jūs varat atlasīt no Med. (Vidējs), High (Augsts), Off (Izslēgts) vai Low (Zems).

Dose per Rinse (Deva skalošanas reizei)

Jūs varat palielināt vai samazināt automātiski dozētā veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Dose per Rinse (Deva skalošanas reizei)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos vēlamo iestatījumu.
 - Noklusējuma iestatījums ir Med. (Vidējs).
 - Jūs varat atlasīt no Med. (Vidējs), High (Augsts), Off (Izslēgts) vai Low (Zems).

My Cycles (Mani cikli)

Pievienojiet vai noņemiet ciklus, lai izveidotu personīgu ciklu sarakstu.

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **My Cycles (Mani cikli)**, un pēc tam pieskarieties .
 - Jūs varat rediģēt ciklu tikai, lai izveidotu personīgu ciklu, kad veļas mazgājamā mašīna nedarbojas.
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai atlasītu vēlamo ciklu.
4. Pieskarieties , lai pievienotu vai noņemtu atlasīto ciklu.
 - Kurša pievienošana un noņemšana tiek automātiski saglabāta.
5. Kad pabeidzat izveidot **My Cycles (Mani cikli)**, pieskarieties , lai atgrieztos ciklu ekrānā.

PIEZĪME

- Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+) ciklus nevar izņemt no ciklu saraksta.
- Jūs varat rediģēt **My Cycles (Mani cikli)** arī lietotnē SmartThings.

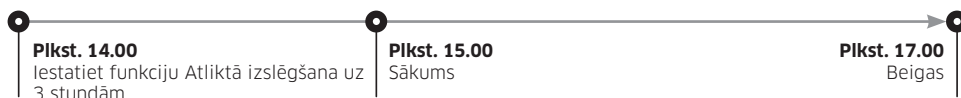
Delay End (Atliktā izslēgšana)

Veļas mazgājamo mašīnu var iestatīt, lai tā automātiski pabeigtu mazgāšanu vēlāk, izvēloties atlikšanu par 1–24 stundām (ar 1 stundas soli). Displejā ir redzams laiks, kad mazgāšana tiks pabeigta.

1. Izvēlieties ciklu un pēc nepieciešamības mainiet cikla iestatījumus.
2. Pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Delay End (Atliktā izslēgšana)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos vēlamo laiku, un pēc tam pieskarieties .
5. Pieskarieties un turiet .
 - Displejā parādās statuss, un veļas mazgājamā mašīna griež tvertni, lai noteiktu ievietotās veļas svaru (ja atlasītajam ciklam pēc noklusējuma ir ieprogrammēta veļas svara noteikšanas funkcija). Kad veļas svara noteikšana ir pabeigta, displejā parādās atlikušais laiks līdz mazgāšanas cikla beigām.
 - Lai atceltu Delay End (Atliktā izslēgšana), pieskarieties , lai pārstartētu veļas mazgājamo mašīnu.

Reāls piemērs

Jūs vēlaties, lai divu stundu cikls tiktu pabeigts pēc 3 stundām. Lai to izdarītu, opcija Delay End (Atliktā izslēgšana) jāpievieno pašreizējam ciklam ar 3 stundu iestatījumu un pēc tam jānospiež **Start/Pause (Iedarbināšana/pauze)** plkst. 14.00. Kas notiek pēc tam? Veļas mazgājamā mašīna sāk darboties plkst. 15.00 un beidz darboties plkst. 17.00. Zemāk ir norādīts šī piemēra grafiks.



Darbības

Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība)

Lai neļautu bērniem vai zīdaiņiem netišām iedarbināt vai iestatīt veļas mazgājamo mašīnu, funkcija Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība) bloķē visas pogas, izņemot  un .

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos **On (ieslēgts)** vai **Off (izslēgts)**.
 - Ikona Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība)  ieslēdzas, kad ir ieslēgta funkcija.

PIEZĪME

- Kad Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība) ir ieslēgta, visas pogas ir atspējotas, izņemot  un . Veļas mazgājamās mašīnas durvis arī bloķējas.
- Pieskaroties pogai, kamēr ir ieslēgta Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība), izraisa brīdinājumu ar ziņojumu **“Child Lock On (ieslēgta funkcija Bērnu drošības aizsardzība)”**.
- Jūs nevarat atvērt durvis pēc mazgāšanas cikla, kad ir ieslēgta Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība). Izslēdziet funkciju pirms durvju atvēršanas, lai izņemtu veļu.

Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas)

Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas) izmantošana

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiešu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu** un izvēlieties vēlamu sistēmas iestatījumu, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai mainītu vai palaistu atlasīto iestatījumu.

PIEZĪME

Lai atgrieztos galvenajā ekrānā, vēlreiz pieskarieties  un pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai atlasītu **Back (Atpakaļ)**, un pieskarieties .

Water Hardness (Ūdens cietība)

Iestatiet ūdens cietību atkarībā no jūsu reģiona. Veļas mazgāšanas līdzekļa koncentrācijas līmenis tiek automātiski regulēts saskaņā ar ūdens cietības iestatījumu.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiešu .
 2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Water Hardness (Ūdens cietība)**, un pēc tam pieskarieties .
 3. Pieskarieties , lai izvēlētos vēlamu iestatījumu.
- **Water Hardness (Ūdens cietība)** noklusējuma iestatījums ir **Med. (Vidējs)**. Mainot iestatījumu, tiek regulēts veļas mazgāšanas līdzekļa devas daudzums.

Water Hardness (Ūdens cietība) iestatījums	Soft (Mīksts)	Med. (Vidējs)	Hard (Ciets)
Veļas mazgāšanas līdzekļa devas daudzums	Samazināts	Normāls	Palielināts

Softener (Mikstinātājs)

Jūs varat mainīt mikstinātāja koncentrācijas līmeni.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiešu .
 2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Softener (Mikstinātājs)**, un pēc tam pieskarieties .
 3. Pieskarieties , lai izvēlētos vēlamu iestatījumu.
- **Softener (Mikstinātājs)** noklusējuma iestatījums ir **1x**. Mainot iestatījumu, tiek regulēts mikstinātāja devas daudzums.

Softener (Mikstinātājs) iestatījums	1x	2x	3x
Veļas mazgāšanas līdzekļa devas daudzums	Normāls	Samazināts	Vēl vairāk samazināts

Darbības

Dispenser (Dozators) 2

Dozatoru 2 var iestatīt, lai tas padotu šķidro veļas mikstinātāju vai šķidro veļas mazgāšanas līdzekli. Pirms pārslēgšanas no mikstinātāja uz mazgāšanas līdzekļa režīmu jums jāizmanto funkcija **Pump Clean (Tīrīt sūkni)**.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiešu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Dispenser (Dozators) 2**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos **Softener (Mikstinātājs)** vai **Detergent (Mazgāšanas līdzeklis)**.
 - Noklusējuma iestatījums ir **Softener (Mikstinātājs)**, un jūs to varat mainīt uz **Detergent (Mazgāšanas līdzeklis)**.

PIEZĪME

- Ja jūs iestatījāt dozatoru 2 mazgāšanas līdzekļa padošanai, veļas mazgājamā mašīna mazgāšanas cikla laikā nevar padot mikstinātāju. Lai izmantotu mikstinātāju, pēc cikla beigām ielejiet to tvertnē vai **manuālajā veļas mazgāšanas līdzekļa nodalījumā (A)** un palaidiet ciklu **Rinse+Spin (Skalošana+centrifūga)**.
- Ja jūs iestatījāt dozatoru 2 mazgāšanas līdzekļa padošanai, jums tvertnē vai **manuālajā veļas mazgāšanas līdzekļa nodalījumā (A)** jāievieto īpašs mazgāšanas līdzeklis (vilnai, bērnu drēbēm u.tml.), lai izmantotu īpašo mazgāšanas līdzekli.
- Ja abi dozatori ir iestatīti mazgāšanas līdzekļa padošanai, veļas mazgājamā mašīna vispirms dozatorā 2 patērē mazgāšanas līdzekli.

Pump Clean (Tīrīt sūkni)

Jūs varat izmantot šo funkciju, lai tīrītu dozatora sūkni uzkrājušās mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja atliekas. Izmantojiet šo funkciju pēc dozatora iztukšošanas un iztīrīšanas.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiešu .
2. Piepildiet ūdeni līdz līnijai **MAKS..**
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Pump Clean (Tīrīt sūkni)**, un pēc tam pieskarieties .
4. Pieskarieties , lai izvēlētos vēlamo(-s) dozatora sūkni(-ņus), kuru(-s) vēlaties tīrīt.
 - Jūs varat atlasīt no **Dispenser (Dozators) 1**, **Dispenser (Dozators) 2** vai **Dispenser (Dozators) 1/2**.
5. Lai sāktu tīrīt, pieskarieties .
 - Ūdens tiks izliets no dozatora.

PIEZĪME

- Izmantojiet šo funkciju pirms maināt dozatorā izmantotā tīrīšanas līdzekļa veidu (mazgāšanas līdzeklis vai mikstinātājs).
- Jūs varat izmantot šo funkciju, lai tīrītu dozatora sūkni uzkrājušās mazgāšanas līdzekļa vai mikstinātāja atliekas.
- Pirms šīs funkcijas izmantošanas iztukšojiet un iztīriet dozatoru. Pretējā gadījumā tvertnē var rasties burbuļi.

AI Pattern (AI veids)

Šī funkcija saglabā visbiežāk izmantotos ciklus un iestatījumus. Kad ieslēdzat funkciju, veļas mazgājamā mašīna atceras ciklus, kurus izmantojat visbiežāk, un to iestatījumus (Temp. (Temperatūra), Rinse (Skalošana), Spin (Centrifūga)), un parāda tos izmantošanas biežuma secībā.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **AI Pattern (AI veids)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos **On (Ieslēgts)** vai **Off (Izslēgts)**.
 - Noklusējuma iestatījums ir On (Ieslēgts). Iestatiet uz Off (Izslēgts), ja nevēlaties izmantot šo funkciju.
 - Kad izslēdzat funkciju, visi saglabātie dati tiek atiestatīti.

Sound (Skaņa)

Jūs varat ieslēgt vai izslēgt veļas mazgājamās mašīnas skaņu.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Sound (Skaņa)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos **On (Ieslēgts)** vai **Off (Izslēgts)**.
 - Noklusējuma iestatījums ir On (Ieslēgts).

PIEZĪME

Iestatījums paliek nemainīgs, pat ja pārstartējat veļas mazgājamo mašīnu.

Calibration (Kalibrēšana)

Jūs varat atkārtoti veikt kalibrēšanu precīzai svara noteikšanai.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Calibration (Kalibrēšana)**, un pēc tam pieskarieties .
- Kalibrēšana nesākas, ja durvis nav pareizi aizvērtas.
- Tvertne aptuveni 3 minūtes griežas pulksteņrādītāju un pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.
3. Kad kalibrēšana ir pabeigta, displejā parādās ziņojums "Calibration complete (Kalibrēšana pabeigta)", un veļas mazgājamā mašīna automātiski izslēdzas.

Darbības

Wi-Fi

Jūs varat ieslēgt vai izslēgt veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Wi-Fi**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pieskarieties , lai izvēlētos **On (Ieslēgts)** vai **Off (Izslēgts)**.
 - Veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi pēc rūpnīcas noklusējuma iestatījuma ir izslēgts. Tomēr veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi automātiski ieslēdzas, kad jūs pirmo reizi ieslēdzat veļas mazgājamo mašīnu. Pēc tam gala Wi-Fi iestatījums paliek nemainīgs neatkarīgi no veļas mazgājamās mašīnas strāvas padeves statusa.
 - Kad ieslēdzat veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi un pievienojat tīklam, veļas mazgājamā mašīna paliek pievienota tīklam, pat ja izslēdzat strāvas padevi.
 - Wi-Fi  norāda, ka veļas mazgājamā mašīna ir pievienota maršrutētājam, izmantojot Wi-Fi savienojumu.

Language (Valoda)

Jūs varat mainīt sistēmas valodu.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Language (Valoda)**, un pēc tam pieskarieties .
3. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos vēlamu valodu, un pēc tam pieskarieties .

Factory Reset (Rūpn. uzstādījumu atiestatīšana)

Jūs varat atiestatīt veļas mazgājamo mašīnu.

1. Pieskarieties un uz 3 sekundēm turiet nospiestu .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Factory Reset (Rūpn. uzstādījumu atiestatīšana)**, un pēc tam pieskarieties .
- Jūsu veļas mazgājamā mašīna tiek atiestatīta uz rūpnīcas iestatījumu.

Īpašās funkcijas

Smart Control (tikai atbilstošiem modeļiem)

Jūs varat savienoties ar SmartThings lietotni un vadīt savu veļas mazgājamo mašīnu attālināti.

Jūsu veļas mazgājamās mašīnas savienošana

1. Lejupielādējiet un atveriet SmartThings lietotni savā viedtālrunī vai planšetdatorā (Android un iOS).
2. Pieskarieties , lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
3. Pieskarieties un turiet .
 - a. Veļas mazgājamā mašīna pārslēdzas AP režīmā un izveido savienojumu ar jūsu viedtālruni vai planšetdatoru.
 - b. Pieskarieties , lai autentificētu savu veļas mazgājamo mašīnu.
 - c. Kad autentifikācijas process ir pabeigts, veļas mazgājamā mašīna ir veiksmīgi pievienota lietojumprogrammai.
 - Jūs varat izmantot dažādas SmartThings lietotnē pieejamās funkcijas.

PIEZĪME

- Ja jūsu veļas mazgājamā mašīna nesavienojas ar SmartThings lietotni, mēģiniet vēlreiz.
- Ja pēc veļas mazgājamās mašīnas savienošanas ar SmartThings lietotni rodas interneta savienojuma problēma, pārbaudiet savu maršrutētāju.
- Ja Wi-Fi ir izslēgts, pieskarieties  un turiet nospiestu 3 sekundes, lai ieietu izvēlnē **Settings/System functions (Iestatījumi/sistēmas funkcijas)**, un izvēlieties ieslēgt Wi-Fi.
- Ieslēdzot veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi, jūs varat savienot veļas mazgājamo mašīnu, izmantojot SmartThings lietotni jūsu viedtālrunī vai planšetdatorā, neatkarīgi no jūsu veļas mazgājamās mašīnas barošanas padeves statusa. Tomēr veļas mazgājamā mašīna SmartThings lietotnē parādās bezaistē, ja veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi ir izslēgts.
- Aizveriet durvis pirms Smart Control funkcijas ieslēgšanas.
- Ja kādu laiku izmantojat savu veļas mazgājamo mašīnu bez savienojuma ar SmartThings lietotni, pēc 3 sekundēm parādīsies uznirstošais paziņojums par Smart Control.
- Ja veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi nav savienots ar AP (Access point (Piekļuves punkts)), Wi-Fi izslēgsies, kad ieslēdzat strāvas padevi.

Stay Connect

Iestatiet funkciju Stay Connect savā SmartThings lietotnē, lai turētu Smart Control ieslēgtu cikla beigās. Jūsu veļas mazgājamā mašīna paliek savienota ar lietotni, lai jūs varētu nosūtīt papildus instrukcijas, kad esat mājās vai ārpus mājās.

1. Ja ieslēdzat funkciju Stay Connect SmartThings lietotnē, veļas mazgājamā mašīna pēc cikla pabeigšanas paliks gaidstāves strāvas taupīšanas režīmā.
 - Funkcija Stay Connect paliks aktīva līdz 24 stundām, ja durvis ir aizvērtas.
2. Kad funkcija Stay Connect ir aktīva, ikonas Smart Control, Door Lock (Durvis bloķētas) un Wi-Fi ir izgaismotas jūsu veļas mazgājamās mašīnas displejā.
3. Jūs varat ērti vadīt savu veļas mazgājamo mašīnu, pievienot skalošanas, centrifūgas vai žāvēšanas ciklus, izmantojot SmartThings lietotni.

Darbības

PIEZĪME

- Veļas mazgājamā mašīna pārslēdzas uz gaidstāves strāvas taupīšanas režīmu, kad darbība ir apturēta, pat ja veļas mazgājamā mašīna nav savienota ar SmartThings lietotni.
- Dažos apstākļos iespējams izgaismosies tikai ikona Door Lock (Durvis bloķētas).

SmartThings

Wi-Fi savienojums

Savā viedtālrunī vai planšetdatorā dodieties uz **Settings (Iestatījumi)**, ieslēdziet bezvadu savienojumu un atlasiet AP (Access Point (Piekļuves punkts)).

- Šī ierīce atbalsta Wi-Fi 2,4 GHz protokolu.

Lejupielāde

Meklējiet lietotni SmartThings lietotņu veikalos (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), izmantojot meklēšanas vārdu "SmartThings". Lejupielādējiet un instalējiet lietojumprogrammu savā ierīcē.

PIEZĪME

Veiktspējas uzlabošanas nolūkos lietojumprogramma var tikt mainīta bez iepriekšēja brīdinājuma.

Pieteikšanās

Vispirms piesakieties lietotnē SmartThings ar savu Samsung kontu. Lai izveidotu jaunu Samsung kontu, izpildiet lietotnes ekrānā redzamos norādījumus. Lai izveidotu kontu, nav nepieciešama atsevišķa lietotne.

PIEZĪME

Ja jums ir Samsung konts, izmantojiet to, lai pieteiktos. Reģistrēts Samsung viedtālruna vai planšetdatora lietotājs automātiski piesakās sistēmā.

Iekārtas reģistrēšana lietotnē SmartThings

1. Pārliecinieties, vai viedtālrunis vai planšetdators ir savienots ar bezvadu tīklu. Ja tā nav, dodieties uz **Settings (Iestatījumi)**, ieslēdziet bezvadu savienojumu un atlasiet AP (Access Point (Piekļuves punkts)).
2. Atveriet **SmartThings** savā viedtālrunī vai planšetdatorā.
3. Ja parādās ziņojums "A new device is found. (Ir atrasta jauna ierīce.)", atlasiet **Add (Pievienot)**.
4. Ja ziņojums netiek parādīts, atlasiet **+** un izvēlieties savu iekārtu pieejamo ierīču sarakstā. Ja jūsu ierīce nav norādīta sarakstā, atlasiet **Device Type (Ierīces tips) > Specific Device Model (Īpašs ierīces modelis)** un pievienojiet ierīci manuāli.
5. Reģistrējiet savu iekārtu lietotnē SmartThings šādi:
 - a. Pievienojiet iekārtu lietotnē SmartThings. Pārliecinieties, vai iekārta ir savienota ar SmartThings.
 - b. Kad reģistrācija ir pabeigta, jūsu iekārta ir redzama jūsu viedtālrunī vai planšetdatorā.

Atvērtā koda paziņojums

Izstrādājumā iekļautā programmatūra satur atvērtā koda programmatūru. Jūs varat iegūt pilnu atbilstošo avota kodu trīs gadu laika periodā no šī izstrādājuma pēdējā piegādes datuma, sazinoties ar mūsu atbalsta komandu, apmeklējot <http://opensource.samsung.com> (Lūdzu, izmantojiet izvēlni "Vaicājums".)

Tāpat iespējams iegūt pilnu atbilstošo avota kodu fiziskā datu nesējā, piemēram, CD-ROM kompaktdiskā. Par to tiks iekasēta minimāla samaksa.

Talāk norādītais URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 ved uz atvērto avota licences informāciju, kas saistīta ar šo produktu. Šis piedāvājums ir spēkā ikvienam šīs informācijas saņēmējam.



PIEZĪME

- Kad Wi-Fi ir aktivizēts, enerģijas patēriņš palielinās, salīdzinot ar informācijā norādītajām vērtībām.
- Ar šo Samsung apliecina, ka šī radioiekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES un attiecīgajām Apvienotās Karalistes likumā noteiktajām prasībām. ES atbilstības deklarācijas un Apvienotās Karalistes atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams šajā tīmekļa vietnē: Oficiālā atbilstības deklarācija ir atrodama tīmekļa vietnē <http://www.samsung.com>, dodieties uz Support (Atbalsts) > Support home (Atbalsta sākumlapa) un ievadiet modeļa nosaukumu. RF raidītāja maks. jauda: 20 dBm pie 2,402 GHz–2,480 GHz.

Apkope

Regulāri tīriet veļas mazgājamo mašīnu, lai novērstu veiktspējas pasliktināšanos un pagarinātu tās kalpošanas mūžu.

Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+)

Regulāri aktivizējiet šo ciklu, lai iztīrītu tvertni, likvidējot tajā uzkrājušās baktērijas. Šis cikls uzkaršē ūdeni temperatūras diapazonā no 60 °C līdz 70 °C un likvidē netīrumus, kas ir uzkrājušies ap durtiņu gumijas blīvējumu.

1. Pieskarieties .
2. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+)**.
3. Pieskarieties un turiet .

UZMANĪBU

- Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus. Ķīmiski nosēdumi uz tvertnes var izraisīt veļas vai veļas mazgājamās mašīnas tvertnes bojājumus.
- Lai novērstu kaļķakmens rašanos, pievienojiet pareizu daudzumu mazgāšanas līdzekļa atbilstoši jūsu ūdens cietībai vai kopā ar mazgāšanas līdzekli pievienojiet ūdens mīkstinātāju.

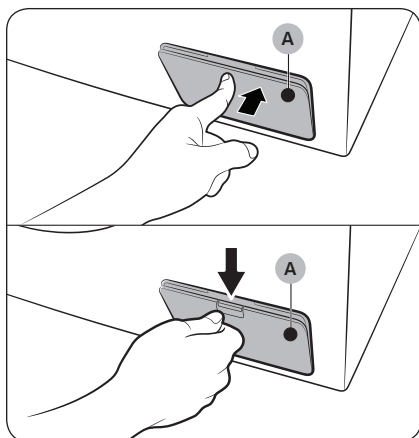
Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+) atgādinājums

Vadības paneļa displejā parādās brīdinājuma ziņojums, kad ir laiks veikt ciklu **Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+)**.

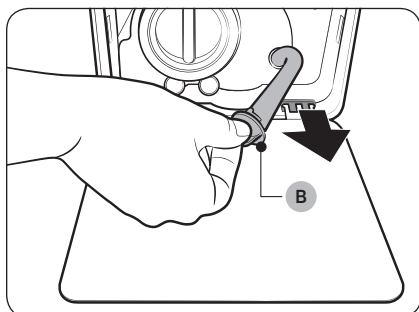
- Cikla **Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+)** aktivizēšanas atgādinājums mirgo vadības panelī ik pēc 40 mazgāšanas reizēm. Ciklu **Drum Clean+ (Tvertnes tīrīšana+)** ir ieteicams aktivizēt regulāri.
- Kad šis atgādinājums sāk mirgot pirmo reizi, jūs to varat neņemt vērā nākamās 6 mazgāšanas reizes. Sākot ar 7. mazgāšanas reizi šāds atgādinājums vairs neparādās. Tomēr atgādinājums parādās no jauna pēc nākamajām 40 mazgāšanas reizēm.
- Pat tad, ja pēdējā darbība ir pārtraukta, "**Drum Clean complete (Tvertnes tīrīšana pabeigta)**" paziņojums var nepazust.
- Pat tad, ja "**Drum Clean complete (Tvertnes tīrīšana pabeigta)**" paziņojums nepazūd, veļas mazgājamā mašīna darbojas normāli.
- Šo ciklu ieteicams palaist regulāri higiēnas nolūkā.

Avārijas novadišana

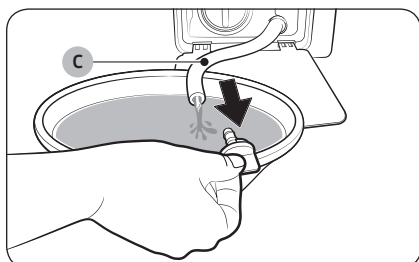
Ja noticis elektroenerģijas padeves pārrāvums, pirms veļas izņemšanas novadiet tvertnē esošo ūdeni.



1. Izslēdziet un atvienojiet veļas mazgājamo mašīnu no elektrības kontaktligzdas.
2. Atveriet **filtra vāciņu (A)**.
 - 1. VEIDS: Uzmanīgi uzspiediet uz **filtra vāciņa (A)** augšdaļas, lai atvērtu to.
 - 2. VEIDS: nospiediet uz leju **filtra vāciņa (A)** fiksatoru, lai atvērtu to.



3. Novietojiet tukšu, ietilpīgu trauku vāciņa tuvumā un aizvelciet avārijas novadcaurulīti līdz traukam, satverot to aiz **caurulītes vāciņa (B)**.



4. Noņemiet caurulītes vāciņu un ļaujiet **avārijas novadcaurulītē (C)** esošajam ūdenim iztecēt traukā.
5. Kad ūdens ir iztecējis, aizveriet caurulītes vāciņu un ievietojiet caurulīti atpakaļ. Pēc tam aizveriet filtra vāciņu.

PIEĪME

Izmantojiet ietilpīgu trauku, jo tvertnē palikušā ūdens daudzums var būt liekāks, nekā gaidīts.

Apkope

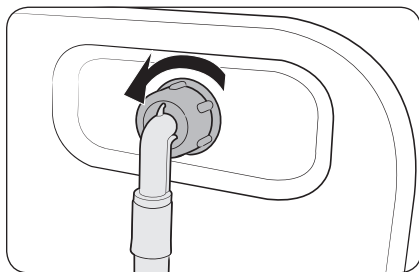
Tīrīšana

Veļas mazgājamās mašīnas virsma

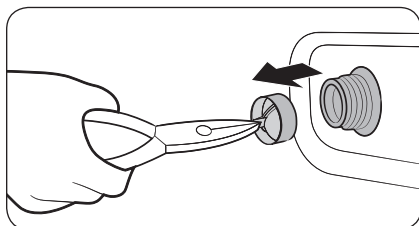
Izmantojiet mīkstu drāniņu ar neabrazīvu mazgāšanas līdzekli. Nesmidziniet ūdeni tieši uz veļas mazgājamās mašīnas.

Sieta filtrs

Tīriet ūdens caurules sieta filtru vienu vai divas reizes gadā.



1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Atskrūvējiet un atvienojiet veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē esošo ūdens cauruli. Aizklājiet cauruli ar audumu, lai novērstu tajā esošā ūdens izšļākšanos.



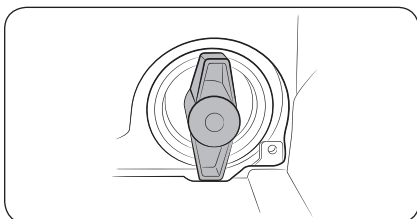
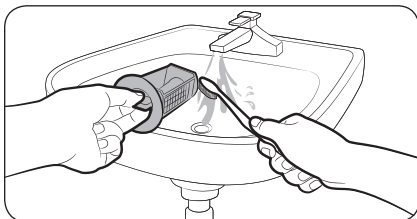
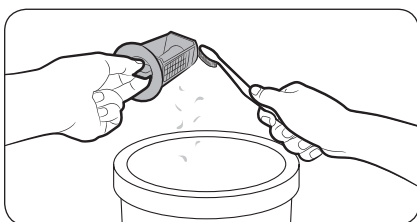
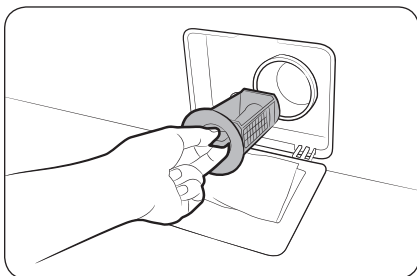
4. Izmantojiet knaibles, lai izņemtu sieta filtru no ieklūdes vārsta.
5. Iegremdējiet sieta filtru dziļi ūdenī tā, lai zem ūdens atrastos arī vītņotais savienotājs.
6. Pilnībā izžāvējiet sieta filtru ēnainā vietā.
7. Ievietojiet sieta filtru atpakaļ ieklūdes vārstā un tad pievienojiet ūdens cauruli atpakaļ pie ieklūdes vārsta.
8. Atgrieziet ūdens krānu.

PIEZĪME

Ja sieta filtrs ir nosprostoiesies, ekrānā parādās informācijas kods **"Check water supply faucets and restart (Pārbaudiet ūdens padeves krānus un restartējiet)"**.

Netīrumu filtrs

Lai novērstu nosprostošanos, ir ieteicams reizi 2 mēnešos tīrīt netīrumu filtru. Nosprostošies netīrumu filtrs var mazināt burbuļu efektu.



1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Novadiet tvertnē palikušo ūdeni. Skatiet sadaļu „**Avārijas novadīšana**”.
3. Atveriet **filtra vāciņu**.
 - 1. VEIDS: Uzmanīgi uzspiediet uz **filtra vāciņa** augšdaļas, lai to atvērtu.
 - 2. VEIDS: spiediet uz leju **filtra vāciņa** fiksatora, lai atvērtu.
4. Pagrieziet netīrumu filtra kloķi pa kreisi un novadiet atlikušo ūdeni.
5. Iztīriet netīrumu filtru, izmantojot mikstu birsti.
 - Izmetiet savāktos netīrumus atkritumu tvertnē.
6. Izskalojiet filtru un pārliecinieties, ka nav nosprostošies filtrā esošais ūdens novadīšanas sūkņa rats.
7. Ievietojiet netīrumu filtru atpakaļ un pagrieziet filtra kloķi pa labi.

PIEZĪME

- Daži netīrumu filtri ir aprīkoti ar drošības kloķi, lai novērstu nelaimes gadījumus ar bērniem. Lai atvērtu netīrumu filtra drošības kloķi, iespiediet to uz iekšu un pagrieziet pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam. Drošības kloķa atspere mehānisms palīdz atvērt filtru.
- Lai aizvērtu netīrumu filtra drošības kloķi, pagrieziet to pulksteņrādītāja kustības virzienā. Atspere rada grabošu skaņu, kas ir normāli.

Apkope

PIEZĪME

- Ik pēc 100 mazgāšanas reizēm vadības paneļa displejā parādās ziņojums “Clean drain filter (Iztīriet noplūdes filtru)”.
- Ja sūkņa filtrs ir nosprostoies, ekrānā parādās informācijas kods “Clean drain filter (Iztīriet noplūdes filtru)”.

⚠ UZMANĪBU

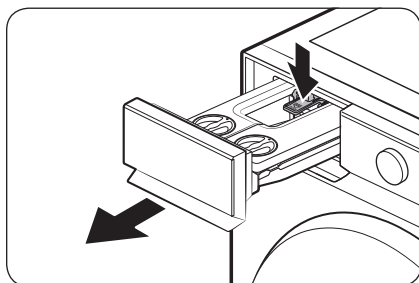
- Pārļiecinieties, ka pēc filtra tīrīšanas filtra kloķis ir pareizi noslēgts. Pretējā gadījumā var rasties noplūde.
- Pārļiecinieties, ka pēc tā tīrīšanas filtrs ir pareizi ievietots. Pretējā gadījumā var rasties darbības kļūda vai noplūde.

Mazgāšanas līdzekļa atvilktnē

Lai novērstu veļas mazgāšanas līdzekļa uzkrāšanos veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē, tīriet veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktni vienu vai divas reizes mēnesī, kā arī pievienojot vai mainot veļas mazgāšanas līdzekli vai mikstinātāju.

⚠ UZMANĪBU

- Pirms tīrīšanas neaizmirstiet izslēgt veļas mašīnu un atvienot strāvas vadu no kontaktligzdas.
- Ja ilgstoši nelietosiet veļas mašīnu, iztukšojiet un pamatīgi iztīriet veļas dozatorus.



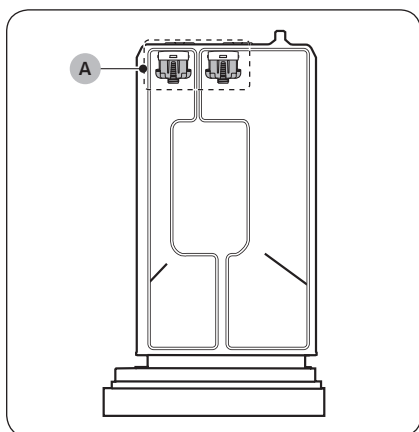
1. Turot nospiestu uz leju atvilktnes iekšpusē esošo **atbrīvošanas sviru**, izvelciet mazgāšanas līdzekļa atvilktni, lai izņemtu.



2. Atveriet dozatora vākus un iztīriet dozatorus ar ūdeni.
 - Pēc tīrīšanas izslaukiet ūdeni un aizveriet vākus.

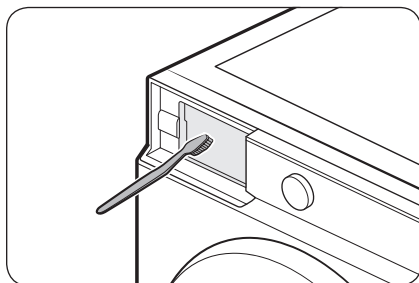
PIEZĪME

Ja tīrīšanas līdzeklis dozatorā ir sacietējis, atveriet dozatoru un ielejiet nodaļījumā siltu ūdeni, lai izšķīdinātu sacietējušos līdzekļus. Pēc tam rūpīgi iztīriet dozatora iekšpusi un tā aizmugurējo vārstu.



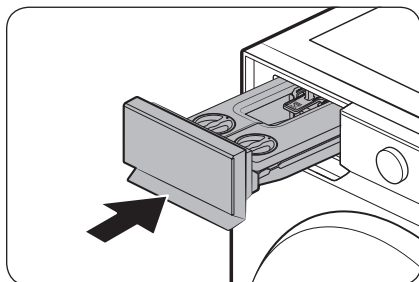
PIEZĪME

- Neizmantojiet birsti vai citu tīrīšanas instrumentu veļas mazgājamā līdzekļa atvilktnes **detaļai (A)**. Skalojiet tikai ar ūdeni.
- Neizjauciet **detaļu (A)**.



3. Iztīriet atvilktnes padziļinājumu, izmantojot pudeļu birsti, lai iztīrītu mazgāšanas līdzekļa paliekas un kaļķakmeni no atvilktnes padziļinājuma.

Apkope



4. Ievietojiet veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktni atpakaļ veļas mazgājamajā mašīnā.

PIEZĪME

- Pārliecinieties, ka atvilktnes padziļinājums ir pilnīgi sauss pirms mazgāšanas līdzekļa atvilktnes ievietošanas.
- Aizveriet abu dozatoru vākus un ievietojiet tos atvilktnē.

UZMANĪBU

Nesmidziniet ūdeni veļas mazgāšanas līdzekļa atvilktnes padziļinājumā. Tas var izraisīt ugunsgrēku vai elektrošoku.

Veļas mazgājamās mašīnas atkausēšana

Veļas mazgājamā mašīna var sasalt, kad temperatūra pazeminās zem 0 °C.

1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Uzlejiet uz ūdens krāna siltu ūdeni, lai atbrīvotu ūdens cauruli.
3. Atvienojiet ūdens cauruli un iegremdējiet to siltā ūdenī.
4. Ielejiet tvertnē siltu ūdeni un atstājiet to uz aptuveni 10 minūtēm.
5. Pievienojiet ūdens cauruli atpakaļ pie ūdens krāna.

PIEZĪME

Ja veļas mazgājamā mašīna vēl joprojām nedarbojas normāli, atkārtojiet augstāk aprakstītos soļus, līdz tā atsāk darboties normāli.

Apkope, ja ierīci nav paredzēts izmantot ilgstošu laika periodu

Izvairieties no situācijām, kad veļas mazgājamā mašīna netiek izmantota ilgstošu laika periodu. Ja šāda situācija ir neizbēgama, novadiet veļas mazgājamajā mašīnā esošo ūdeni un atvienojiet strāvas vadu.

1. Pagrieziet **navigācijas ciparnīcu**, lai izvēlētos **Rinse+Spin (Skalošana+centrifūga)**.
2. Iztukšojiet tvertni un pēc tam pieskarieties un turiet nospiestu **▷||**.
3. Kad cikls būs noslēdzies, aizgrieziet ūdens krānu un atvienojiet ūdens cauruli.
4. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
5. Atveriet vaļā durtiņas, lai ļautu tvertnē cirkulēt gaisam.

Traucējummeklēšana

Ja rodas kāda problēma, apskatiet LCD ekrānā redzamo informatīvo ziņojumu un izpildiet ekrānā redzamos norādījumus.

Ja problēmu neizdodas novērst, lūdzu, sazinieties ar servisa centru.

Kontrolpunkti

Ja saskaraties ar veļas mazgājamās mašīnas darbības problēmu, vispirms aplūkojiet zemāk redzamo tabulu un pamēģiniet ieteiktos risinājumus.

Problēma	Rīcība
Ierīce neieslēdzas.	• Pārļiecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir pieslēgta elektrotīklam. • Pārļiecinieties, ka durtiņas ir pareizi aizvērtas. • Pārļiecinieties, ka ūdens krāni ir atvērti. • Pieskarieties ► un turiet nospiestu, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. • Pārļiecinieties, vai nav aktivizēta funkcija Child Lock (Bērnu drošības aizsardzība). • Pirms veļas mazgājamās mašīnas tvertne sāk uzpildīties ar ūdeni, no tās atskan klikšķim līdzīgas skaņas, informējot, ka ierīce pārbauda, vai ir aizvērtas durtiņas, kā arī tiks veikta ātra ūdens novadīšana. • Pārbaudiet drošinātāju vai atiestatiet jaudas slēdzi. • Pārbaudiet, vai tiek nodrošināta atbilstoša strāvas padeve. • Noteikts zems spriegums. - Pārbaudiet, vai ir pievienots strāvas vads. • Pārļiecinieties, ka veļa nav ieķērusies durtiņās.
Ūdens padeve nav pietiekama vai ūdens netiek pievadīts.	• Pilnībā atveriet ūdens krānu. • Pārļiecinieties, ka durtiņas ir pareizi aizvērtas. • Pārļiecinieties, ka ūdens padeves caurule nav aizsalusi. • Pārļiecinieties, ka ūdens padeves caurule nav saliekta vai nosprostojusies. • Pārļiecinieties, ka ir pietiekams ūdens spiediens. • Pārļiecinieties, ka aukstā ūdens krāns un karstā ūdens krāns ir pareizi pievienoti. • Iztīriet sieta filtru, jo tas var būt nosprostojušies.
Pēc cikla beigām mazgāšanas līdzekļa atvilktnē ir palicis mazgāšanas līdzeklis.	• Pārļiecinieties, ka ūdens spiediens ir pietiekams veļas mazgājamās mašīnas darbībai. • Pārļiecinieties, ka mazgāšanas līdzeklis ir pievienots mazgāšanas līdzekļa atvilktnes centrā. • Pārļiecinieties, ka skalošanas nodaļējuma vāciņš ir uzstādīts pareizi. • Ja tiek izmantots granuluveida mazgāšanas līdzeklis, pārļiecinieties, ka mazgāšanas līdzekļa selektors ir augšējā pozīcijā. • Noņemiet skalošanas nodaļējuma vāciņu un iztīriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.

Traucējummeklēšana

Problēma	Rīcība
Ierīce rada pārmērīgas vibrācijas vai troksni.	• Pārļiecinieties, ka veļas mazgājamā mašina ir uzstādīta uz līdzenas, cietas grīdas, kas neslid. Ja grīda nav līdzena, izmantojiet līmeņošanas balstus, lai pielāgotu veļas mazgājamās mašīnas augstumu. • Pārļiecinieties, ka ir noņemtas transportēšanas skrūves. • Pārļiecinieties, ka veļas mazgājamā mašina nesaskaras ar kādu citu priekšmetu. • Pārļiecinieties, ka ievietotā veļa ir līdzsvarota. • Motors var radīt troksni normālas darbības laikā. • Kombinēzoni vai apgērbi ar metāliskiem elementiem var radīt troksni mazgāšanas laikā. Tas ir normāli. • Metāliski priekšmeti, piemēram, monētas, var radīt troksni. Pēc mazgāšanas izņemiet šos priekšmetus no tvertnes vai filtra nodalījuma. • Sadaliet slodzi vienmērīgi. Ja ir jāmazgā tikai viens veļas gabals, piemēram, peldmētelis vai džinsi, galīgais centrifūgas darbības rezultāts var būt neapmierinošs un displejā var parādīties “Redistribute unbalanced load and restart (Vienmērīgi sadaliet nevienmērīgu veļu un restartējiet)” pārbaudes paziņojums.
Ierīce nenovada ūdeni un/vai nedarbojas centrifūga.	• Pārļiecinieties, ka novadcaurule ir iztaisnotā pozīcijā līdz pat ūdens novadsistēmai. Ja radusies ar novadcauruli saistīta problēma, sazinieties ar apkopes centru. • Pārļiecinieties, vai netīrumu filtrs nav nosprostoiesies. • Aizveriet durvis un pieskarieties un turiet nospiestu ▶ . Jūsu drošībai veļas mazgājamā mašina negriezīs tvertni un nedarbinās centrifūgu, kamēr nav aizvērtas durvis. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule nav sasalusi vai nosprostojusies. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule ir pievienota ūdens novadsistēmai un tā nav nosprostojusies. • Ja veļas mazgājamajai mašīnai netiek nodrošināts pietiekams strāvas līmenis, tā uz brīdi nenovadīs ūdeni vai nedarbinās centrifūgu. Tiklīdz veļas mazgājamā mašina saņems pietiekamu strāvas līmeni, tā darbosies normāli. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule ir pareizi novietota atbilstoši savienojuma veidam. • Izīrīet netīrumu filtru, jo tas var būt nosprostoiesies.

Problēma	Rīcība
Durtiņas neveras vaļā.	• Pieskarieties ▷ un turiet nospiestu, lai izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. • Līdz brīdim, kamēr durtiņu slēdzenes mehānisms atbloķējas, var paiet neliels laika sprādis. • Durtiņas atvērsies tikai 3 minūtes pēc veļas mazgājamās mašīnas izslēgšanās vai pēc strāvas atslēgšanas. • Pārliecinieties, ka ir novadīts viss tvertnē esošais ūdens. • Durtiņas var neatvērties, ja tvertnē ir palicis ūdens. Novadiet tvertnē esošo ūdeni un atveriet durtiņas manuāli. • Pārliecinieties, ka durtiņu bloķēšanas indikators ir izslēgts. Durtiņu bloķēšanas indikators izslēdzas, kad no veļas mazgājamās mašīnas ir novadīts viss ūdens.
Tvertnē ir pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa putu.	• Pārliecinieties, ka tiek izmantoti ieteicamie mazgāšanas līdzekļu veidi. • Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai novērstu pārmērīgu putu veidošanos. • Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu, mazgājot mīkstā ūdenī, nelielu veļas daudzumu vai nedaudz notraipītus apģērbus. • Nav ieteicams izmantot mazgāšanas līdzekli, kuram nav augsta efektivitāte.
Nevar pievienot papildu mazgāšanas līdzekli.	• Pārliecinieties, ka atlikušais mazgāšanas līdzekļa un veļas mīkstinātāja daudzums nepārsniedz limitu.
Ierīce aptur darbību.	• Pievienojiet strāvas vadu aktīvai elektrības kontaktligzdai. • Pārbaudiet drošinātāju vai atiestatiet jaudas slēdzi. • Aizveriet durvis un pieskarieties ▷ un turiet nospiestu, lai iedarbinātu veļas mazgājamo mašīnu. Jūsu drošībai veļas mazgājamā mašīna negriezīs tvertni un nedarbinās centrifūgu, kamēr nav aizvērtas durvis. • Pirms veļas mazgājamās mašīnas tvertne sāk uzpildīties ar ūdeni, no tās atskan klikšķim līdzīgas skaņas, informējot, ka ierīce pārbauda, vai ir aizvērtas durtiņas, kā arī tiks veikta ātra ūdens novadīšana. • Cikla laikā var iestāties pauze vai mērcēšanas periods. Mirkli uzgaidiet, un veļas mazgājamā mašīna ieslēgsies. • Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurules sieta filtrs pie ūdens krāniem nav nosprostojies. Periodiski iztīriet sieta filtru. • Ja veļas mazgāmajai mašīnai netiek nodrošināts pietiekams strāvas līmenis, tā uz brīdi nenovadīs ūdeni vai nedarbinās centrifūgu. Tiklīdz veļas mazgājamā mašīna saņems pietiekamu strāvas līmeni, tā darbosies normāli.

Traucējummeklēšana

Problēma	Rīcība
Ierīce uzpildās ar nepareizas temperatūras ūdeni.	• Pilnībā atveriet abus krānus. • Pārļiecinieties, ka ir izvēlēta pareizā temperatūra. • Pārļiecinieties, ka caurules ir pievienotas pie pareizajiem krāniem. Izskalojiet ūdens caurules. • Pārļiecinieties, ka ūdens sildītājs ir iestatīts pievadīt vismaz 49 °C karstu krāna ūdeni. Pārbaudiet arī ūdens sildītāja kapacitāti un uzsildīšanas ātrumu. • Atvienojiet caurules un iztīriet sieta filtru. Sieta filtrs var būt nosprostoies. • Veļas mazgājamās mašīnas tvertnes uzpildes laikā ūdens temperatūra var mainīties, tā kā automātiskās temperatūras kontroles funkcija pārbauda ienākošā ūdens temperatūru. Tas ir normāli. • Kad atlasīta auksta vai karsta mazgāšanas temperatūra, veļas mazgājamās mašīnas tvertnes uzpildes laikā varat novērot tikai karsta un/vai tikai auksta ūdens plūsmu caur dozatoru. Šī ir normāla automātiskās temperatūras kontroles funkcijas darbība, tā kā veļas mazgājamā mašīna pati nosaka ūdens temperatūru.
Cikla beigās veļa ir slapja.	• Izmantojiet centrifūgas ātruma iestatījumu High (Augsts) vai Extra High (Īpaši augsts). • Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai mazinātu pārmērīgu putu veidošanos. • Ievietotās veļas daudzums nav pietiekams. Neliels veļas daudzums (viens vai divi apģērba gabali) var izjaukt līdzsvaru un netikt pilnībā izgriezts centrifūgā. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule nav saliekta vai nosprostojusies.
No ierīces noplūst ūdens.	• Pārļiecinieties, ka durtiņas ir pareizi aizvērtas. • Pārļiecinieties, ka visas caurules ir cieši pievienotas. • Pārļiecinieties, ka novadcaurules gals ir pareizi ievietots un nostiprināts pie ūdens novadsistēmas. • Nepārslogojiet ierīci. • Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai novērstu pārmērīgu putu veidošanos. • Pārbaudiet novadcauruli. - Pārļiecinieties, ka novadcaurules gals nav novietots uz grīdas. - Pārļiecinieties, ka novadcaurule nav nosprostojusies. • Pārbaudiet, vai starp durvīm un diafragmu nekas nav iestrēdzis. - Ja starp durvīm un diafragmu ir kaut kas iestrēdzis, tas var izraisīt noplūdi vai sabojāt diafragmu.
No ierīces izplatās nepatīkamas smakas.	• Liekās putas uzkrājas ierīces iedobēs un var izraisīt nepatīkamas smakas. • Periodiski palaidiet tīrīšanas ciklus, lai dezinficētu ierīci. • Notīriet durtiņu blīvi (diafragmu). • Pēc cikla beigām nosusiniet veļas mazgājamās mašīnas tvertnes iekšpusi.

Problēma	Rīcība
Nav redzami burbuļi (tikai modeļiem ar burbuļu mazgāšanas funkciju).	- Jūs, iespējams, neredzēsiet burbuļus, ja tvertnē ir pārāk daudz apgērbu. - Ļoti netīra veļa var neradīt burbuļus.
Displejā parādās ziņojums, kas brīdina, ka dozētājs ir atvērts.	- Pārbaudiet, vai mazgāšanas līdzekļa atvilktnē ir kārtīgi aizvērts. - Atveriet un vēlreiz aizveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni. Raugieties, lai tā tiktu aizvērts pareizi.
Palielināts mazgāšanas laiks.	Patiesais mazgāšanas laiks var atšķirties no sākotnēji aprēķinātā laika, kad parādīts vadības panelī cikla izvēles brīdī.
Uz drēbēm ir pleķi.	Nelejiet veļas mikstinātāju tieši uz drēbēm. Lietošana tiešā veidā var atstāt pleķus (piemēram, eļļainus pleķus vai ieēdušos netīrumus), kuri var būt grūti noņemami.

Ja problēmu neizdodas novērst, sazinieties ar servisa centru. Servisa centra numurs atrodas uz uzlīmes, kas piestiprināta izstrādājumam.

Traucējummeklēšana

Informācijas kodi

Ja radušās veļas mazgājamās mašīnas darbības problēmas, ekrānā var būt redzams informācijas kods. Aplūkojiet zemāk redzamo tabulu un pamēģiniet ieteiktos risinājumus.

Kods	Rīcība
Clean drain filter (Iztīriet noplūdes filtru)	Ūdens netiek novadīts. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule nav sasalusi vai nosprostojusies. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule ir pareizi novietota atbilstoši savienojuma veidam. • Iztīriet netīrumu filtru, jo tas var būt nosprostojušies. • Pārļiecinieties, ka novadcaurule ir iztaisnotā pozīcijā līdz pat ūdens novadsistēmai. • Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
Check water supply faucets and restart (Pārbaudiet ūdens padeves krānus un restartējiet)	Ūdens netiek pievadīts. • Pārļiecinieties, ka ūdens krāni ir atvērti. • Pārļiecinieties, ka ūdens caurules nav nosprostojušās. • Pārļiecinieties, ka ūdens krāni nav aizsaluši. • Pārļiecinieties, ka ūdens spiediens ir pietiekams veļas mazgājamās mašīnas darbībai. • Pārļiecinieties, ka aukstā ūdens krāns un karstā ūdens krāns ir pareizi pievienots. • Iztīriet sieta filtru, jo tas var būt nosprostojušies. • Pēc informācijas koda parādīšanās uz 3 minūtēm būs atspējotas visas pogas. • Kad parādās “Check water supply faucets and restart (Pārbaudiet ūdens padeves krānus un restartējiet)” paziņojums, veļas mazgājamā mašīna 3 minūtes veic ūdens novadīšanu. Vienlaicīgi ir atspējota poga Power (Ieslēgšana).
Please connect the hot/cold water hose connection correctly (Lūdzu, pievienojiet karstā/aukstā ūdens cauruli pareizi)	• Pārļiecinieties, ka aukstā ūdens padeves caurule ir cieši pievienota pie aukstā ūdens krāna. Ja tā ir pievienota pie karstā ūdens krāna, atsevišķu ciklu darbības laikā veļa var tikt sabojāta.
Redistribute unbalanced load and restart (Vienmērīgi sadaliet nevienmērīgu veļu un restartējiet)	Centrifūga nedarbojas. • Pārļiecinieties, vai veļa ir ievietota vienmērīgi. • Pārļiecinieties, vai veļas mazgājamā mašīna ir novietota uz līdzenas, stabilas virsmas. • Sadaliet slodzi vienmērīgi. Ja ir jāmazgā tikai viens veļas gabals, piemēram, peldmētelis vai džinsi, galīgais centrifūgas darbības rezultāts var būt neapmierinošs un displejā var parādīties “Redistribute unbalanced load and restart (Vienmērīgi sadaliet nevienmērīgu veļu un restartējiet)” pārbaudes paziņojums.

Kods	Rīcība
Close the washer door and try again (Aizveriet veļas mazgājamās mašīnas durvis un sāciet no jauna)	Veļas mazgājamā mašīna darbojas ar atvērtām durtiņām. - Pārliedzinieties, ka durtiņas ir pareizi aizvērtas. - Pārliedzinieties, ka veļa nav iekļērusies durtiņās.
OC	Radusies ūdens pārplūde. - Palaidiet veļas mazgājamo mašīnu no jauna pēc centrifūgas režīma beigām. - Jā informācijas kods nepazūd no displeja, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru.
LC, LC1	Pārbaudiet novadcauruli. - Pārliedzinieties, ka novadcaurules gals nav novietots uz grīdas. - Pārliedzinieties, ka novadcaurule nav nosprostojusies. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
3C	Pārbaudiet tvertnes motora darbību. - Mēģiniet no jauna palaist ciklu. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
3CP	Nepieciešama elektroniskās vadības pārbaude. - Mēģiniet no jauna palaist ciklu. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
UC	Pārbaudiet pulsatora motora darbību. - Pārbaudiet, vai tiek nodrošināta atbilstoša strāvas padeve. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
	Noteikts zems spriegums. - Pārbaudiet, vai ir pievienots strāvas vads. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
HC	Uzkarsēšanas līdz augstai temperatūrai pārbaude. Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
1C	Ūdens līmeņa sensors nedarbojas pareizi. - Izslēdziet ierīci un no jauna palaidiet ciklu. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
AC	Pārbaudiet sakarus starp galveno un apakš-PBA. - Izslēdziet ierīci un no jauna palaidiet ciklu. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
8C	MEMS sensors nedarbojas pareizi. - Izslēdziet ierīci un no jauna palaidiet ciklu. - Jā informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.

Traucējummeklēšana

Kods	Rīcība
AC6	Pārbaudiet sakarus starp galveno un invertora PBA. - Atkarībā no statusa veļas mazgājamā mašīna var automātiski atgriezties normālā darbības režīmā. - Izslēdziet ierīci un no jauna palaidiet ciklu. - Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
DC1	Galveno durtiņu bloķēšana/atbloķēšana nedarbojas pareizi. - Izslēdziet ierīci un no jauna palaidiet ciklu. - Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.

Ja kāds no informācijas kodiem turpina parādīties ekrānā, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru.

Specifikācijas

Audumu kopšanas tabula

Audumu kopšanas veidus apzīmē šādi simboli. Apģērbu kopšanas etiķetes satur simbolus, kas vajadzības gadījumā norāda pareizo žāvēšanas, balināšanas, žāvēšanas un gludināšanas, kā arī ķīmiskās tīrīšanas veidu. Simbolu izmantošana palīdz nodrošināt vietējo un importēto preču ražotāju sniegtās informācijas konsekventi.

Lai auduma kalpošanas laiks būtu maksimāli ilgs un lai samazinātu ar mazgāšanu saistītas problēmas, ievērojiet uz etiķetes sniegtos tīrīšanas norādījumus.

Mazgāšana

	95 °C normāla mazgāšana.
	60 °C normāla mazgāšana.
	60 °C maiga mazgāšana.
	40 °C normāla mazgāšana.
	40 °C maiga mazgāšana.
	40 °C ļoti maiga mazgāšana.
	30 °C normāla mazgāšana.
	30 °C maiga mazgāšana.
	30 °C ļoti maiga mazgāšana.
	Mazgāt ar rokām.
	Nemazgāt.

PIEZĪME

Mazgāšanas cilindriņā redzamie skaitļi norāda maksimālās mazgāšanas temperatūras Celsija grādos, kuras nedrīkst pārsniegt.

Balināšana

	Atļauti visi balinātāji.
	Ir atļauts tikai skābekļa balinātājs.
	Nebalināt.

Žāvēšana

	Žāvēšana žāvētājā / normāla temperatūra / maksimālā izvades temperatūra 80 °C.
	Žāvēšana žāvētājā / zemākā temperatūra / maksimālā izvades temperatūra 60 °C.
	Nežāvēt žāvētājā
	Žāvēt uz auklas.
	Žāvēt uz auklas notecinot.
	Žāvēt izklātu.
	Žāvēt izklātu notecinot.
	Žāvēt uz auklas ēnā.
	Žāvēt uz auklas notecinot ēnā.
	Žāvēt izklātu ēnā.
	Žāvēt izklātu notecinot ēnā.

PIEZĪME

- Punkti norāda žāvētāja žāvēšanas līmeni.
- Līnijas norāda žāvēšanas veidu un vietu.

Specifikācijas

Gludināšana

	Gludināt ar 200 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru.
	Gludināt ar 150 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru.
	Gludināt ar 110 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru. Jāievēro piesardzība, izmantojot tvaika gludekļus (strādāt bez tvaika).
	Negludināt.

PIEZĪME

Punkti norāda gludināšanas temperatūras diapazonus (regulators, tvaiks, ceļojumu gludekļi un gludināšanas iekārtas).

Profesionālā apkope

	Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar perhloretilēnu un/vai ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot parastu procesu.
	Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar perhloretilēnu un/vai ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot maigu procesu.
	Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot parastu procesu.
	Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot maigu procesu.
	Netīrīt ķīmiski.
	Profesionāla mitrā tīrīšana.
	Maiga profesionāla mitrā tīrīšana.

	Ļoti maiga profesionāla mitrā tīrīšana.
	Netīrīt ar mitro tīrīšanu.

PIEZĪME

- Burti aplītī norāda šķīdinātājus (P, F), kurus izmanto ķīmiskajā vai mitrajā tīrīšanā (W).
- Parasti līnija zem simbola norāda maigāku apstrādi (piem., maigs cikls vienkārši kopjamām vienībām). Dubulta līnija norāda apkopes līmeņus ar īpaši maigu apstrādi.

Vides aizsardzība

- Šī ierīce ir izgatavota no atkārtoti pārstrādājamiem materiāliem. Ja tā jāutilizē, lūdzu, ievērojiet vietējos atkritumu savākšanas noteikumus. Nogrieziet strāvas vadu tā, lai iekārtu nevarētu pievienot strāvas avotam. Noņemiet vāku, lai iekārtā nevarētu tikt iesprostoti dzīvnieki un mazi bērni.
- Nepārsniedziet mazgāšanas līdzekļa ražotāja norādījumos ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Traipu tīrīšanas līdzekļus un balinātājus izmantojiet tikai pirms mazgāšanas cikla un tikai tad, ja nepieciešams.
- Taupiet ūdeni un elektroenerģiju, mazgājot vienīgi ar pilnu noslodzi (precīzs daudzums ir atkarīgs no izmantotās programmas).

Rezerves daļu garantija

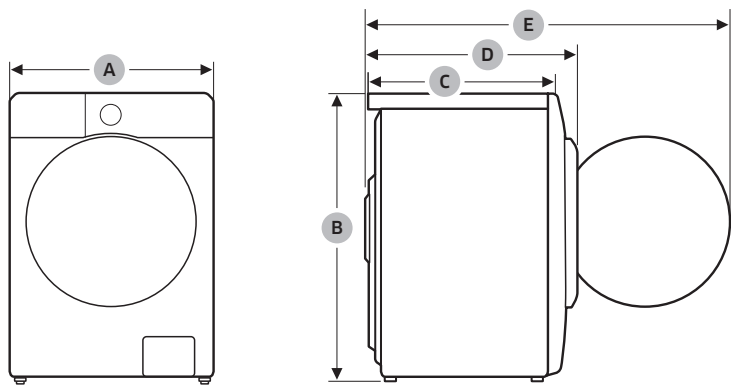
Mēs garantējam, ka tālāk minētās rezerves daļas būs pieejamas profesionāliem remonta meistariem un gala lietotājiem vismaz 10 gadus pēc pēdējās modeļa vienības izlaišanas tirgū.

- Durvis, durvju eņģes un blīves, citas blīves, durvju slēdzeņu bloki un plastmasas perifērijas ierīces, piemēram, mazgāšanas līdzekļa dozētāji.
- Norādītās daļas var iegādāties tālāk norādītajā tīmekļa vietnē.
 - <http://www.samsung.com/support>

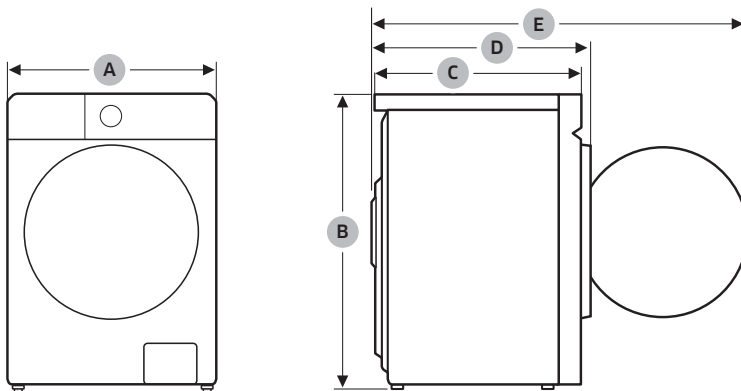
Specifikāciju lapa

„*” Zvaigznīte(-s) nozīmē modeļa variantu(-s) un var variēt (0-9) vai (A-Z).

Specifikācijas



Tips		Veļas mazgājamā mašina ar ievietošanas lūku priekšpusē	
Modeļa nosaukums		WD1*DG6****	WD9*DG6****
Izmēri	A (platums)	600 mm	
	B (augstums)	850 mm	
	C (dziļums)	600 mm	
	D	633 mm	
	E	1070 mm	
Ūdens spiediens		50-1000 kPa	
Neto svars		76,0 kg (WD**D***9***, WD**D***8***, WD**D***7***, WD**D***6***, WD**D***5***, WD**D***4***) 74,0 kg (WD**D***3***, WD**D***2***, WD**D***1***, WD**D***0***)	
Maksimālais ievietošanas apjoms		Mazgāšana un centrifūga	11,0 kg 9,0 kg
		Žāvēšana	6,0 kg
Energijas patēriņš	Mazgāšana un karsēšana	AC 220-240 V / 50 Hz	1900-2300 W
	Žāvēšana		1600-1900 W
Centrifūgas apgriezieni		1400 apgr./min.	



Tips		Veļas mazgājamā mašina ar ievietošanas lūku priekšpusē	
Modeļa nosaukums		WD1*DB8***** WD1*DB7*****	WD9*DB8***** WD9*DB7*****
Izmēri	A (platums)	600 mm	
	B (augstums)	850 mm	
	C (dziļums)	600 mm	
	D	622 mm	
	E	1070 mm	
Ūdens spiediens		50-1000 kPa	
Neto svars		77,0 kg	
Maksimālais ievietošanas apjoms		Mazgāšana un centrifūga	11,0 kg 9,0 kg
		Žāvēšana	6,0 kg
Energijas patēriņš	Mazgāšana un karsēšana	AC 220-240 V / 50 Hz	1900-2300 W
	Žāvēšana		1600-1900 W
Centrifūgas apgriezieni		1400 apgr./min.	

PIEZĪME

- Izskats un specifikācijas kvalitātes uzlabošanas nolūkos var tikt mainītas bez iepriekšēja paziņojuma.
- Šeit norādītie izmēri atkarībā no mērīšanas metodes var nedaudz atšķirties no patiesajiem mēriem.

Specifikācijas

Norādoša informācija (saskaņā ar ES 2019/2023)

Modelis	Cikli	Ietilpība (kg)	Programmas ilgums (HH:MM)	Enerģijas patēriņš (kWh/cikls)	Ūdens patēriņš (l/cikls)	Maksimālā temperatūra (°C)	Paliekošā mitruma daudzums (%)	Centrifūgas ātrums (apgr./min)
WD**D*****	Eco 40-60	11	4:00	1,004	95,4	33	53,9	1400
		5,5	3:00	0,487	59,2	27	53,9	1400
		3	2:50	0,196	30,8	22	53,9	1400
	Cotton (Kokvilna) 20 °C	11	3:59	0,336	132,0	20	50,0	1400
	Cotton (Kokvilna) 60 °C	11	2:32	1,390	132,0	60	50,0	1400
	Cotton (Kokvilna) 60 °C+ Bubble Soak (Mērcēšana ar burbuļiem)	11	3:02	2,170	147,0	60	50,0	1400
	Synthetics (Sintētikas izstrādājumi) 40 °C	4	2:59	0,735	58,0	40	33,0	1200
	15' Quick Wash (15 min. ātrā mazgāšana)	2	0:15	0,015	41,0	15	105,0	800

- Vērtības, kas norādītas citām programmām, nevis Eco 40-60 , un mazgāšanas un žāvēšanas ciklam, ir tikai orientējošas.
- Šeit norādītās laika vērtības var atšķirties no patiesajām vērtībām ūdens spiediena/cietības/temperatūras, veida/daudzuma/veļas netīrības pakāpes, veida/izmantotā mazgāšanas līdzekļa, strāvas padeves un atlasīto papildu funkciju ietekmes dēļ.

EPREL informācija

Lai piekļūtu energomarķējuma informācijai par šo izstrādājumu Eiropas ražojumu energomarķējuma datubāzē (EPREL), dodieties uz https://eprel.ec.europa.eu/qr/*****, kur ***** ir izstrādājuma EPREL reģistrācijas numurs. Reģistrācijas numuru var atrast izstrādājuma vērtējuma marķējumā.

Kontaktinformācija

JAUTĀJUMI VAI KOMENTĀRI?

VALSTS	ZVANIET	VAI APMEKLĒJIET MŪS TIEŠSAISTĒ
UK	0333 000 0333	www.samsung.com/uk/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	www.samsung.com/ie/support
GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
SPAIN	91175 0015	www.samsung.com/es/support
PORTUGAL	210 608 098 Chamada para a rede fixa nacional Dias úteis das 9h às 20h	www.samsung.com/pt/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	088 90 90100	www.samsung.com/nl/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
NORWAY	21 62 90 99	www.samsung.com/no/support
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-622 75 15	www.samsung.com/fi/support
SWEDEN	0771-400 300	www.samsung.com/se/support
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/at/support
SWITZERLAND	0800 726 786	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	www.samsung.com/hu/support
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz/support
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	www.samsung.com/sk/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/ba/support
North Macedonia	023 207 777	www.samsung.com/mk/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
Kosovo	038 40 30 90	www.samsung.com/support

Kontaktinformācija

VALSTS	ZVANIET	VAI APMEKLĒJIET MŪS TIEŠSAISTĒ
ALBANIA	045 620 202	www.samsung.com/al/support
BULGARIA	0800 111 31 - Безплатен за всички оператори *3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор 09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък	www.samsung.com/bg/support
ROMANIA	0800872678 - Apel gratuit *8000 - Apel tarifat în rețea Program Call Center Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM	www.samsung.com/ro/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) from mobile and land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
POLAND	801-172-678* * (opłata według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support

Piezīmēm

Piezīmēm

Piezīmēm

SAMSUNG



DC68-000000-00